ANNEX J

INFORMATION ON THE TAX REGIME APPLICABLE TO GRANT CONTRACTS SIGNED UNDER EC/BiH/CFP/12/001

1. Legal Framework

Taxes concerned by this Annex are indirect taxes such as value added taxes, customs and import duties, other fiscal charges and duties

The European Commission and Bosnia and Herzegovina have agreed in Framework Agreement on the Rules for cooperation concerning EC-financial assistance to Bosnia and Herzegovina in the Framework of the implementation of the assistance under the Instrument for Pre-Accession Assistance (IPA) to fully exonerate the following taxes: indirect taxes such as value added taxes, customs and import duties, documentary stamp or registration duties or other fiscal charges and duties having equivalent effect.

Detailed instructions on procedures to be followed are hereto attached:

* EU Delegation to BiH Note ref. Delbih/FCS/CLB D (2011) 3104 of 04/10/2011

* ITA *Instruction on the procedure for the implementation of customs and tax exemptions in accordance with the Framework Agreement between BiH and the Commission of European Communities on the rules of cooperation regarding financial assistance to Bosnia and Herzegovina within provision of assistance through the Instrument for Pre-Accession Assistance (IPA) as well as Guidelines on application of the instruction on the procedure for the implementation of customs and tax exemptions, ref. 01-02-2- 1675/11 of 25/08/2011 in local language and its translation to English*

It is the grant applicant's obligation to familiarise itself with the generally applicable tax regime, for example by addressing the competent authorities of the relevant administration in the country in which the applicant is established and/or of the beneficiary country or countries.

EUROPEAN UNION

DELEGATION TO BOSNIA AND HERZEGOVINA

Sarajevo, 4 October 2011

DELBIH/FCS/CLB D(2011) 3104

Dear Sir/Madam,

I am pleased to inform you that the BiH Indirect Taxation Authority has published the new *Instruction on the procedure for the implementation of customs and tax exemptions in accordance with the Framework Agreement between Bosnia and Herzegovina and the Commission of European Communities on the rules of cooperation regarding financial assistance to Bosnia and Herzegovina within provision of assistance through the Instrument for Pre-Accession Assistance (IPA)* in the BiH Official Gazette number 74/11 published on 19/09/2011.

Please find attached the Instruction in English and local language for its application as well as excerpt from the Official Gazette.

The certificate on VAT exemption (*Potvrda IPA DEU*) shall be **issued upon your official request send** directly to the Delegation clearly indicating the contract number and project title immediately upon signature of the contract.

The contact email for the VAT and Customs issues in the Delegation is delegation-bih-vat@eeas.europa.eu or postal address Delegation of the European Union, VAT office, Skenderija 3a, 7100 Sarajevo.

Please note that projects funded from CARDS program continue to be subject to VAT payment and refund procedure, because the exemption has its legal basis in the ratified IPA Framework Agreement. Also, projects funded from CARDS program continue to apply separate customs clearance procedure for goods imported to BiH.

Yours sincerely,

Constantino LONGARES BARRIO
Head of Finance, Contracts and Audit Section

Skenderija 3a, Sarajevo, Bosnia and Herzegovina
Telephone: (387-33) 254 700 - Fax: (387-33) 666 037
Internet: delegation-bih@ec.europa.eu

DRAFT

Pursuant to Article 15 of the Law on Indirect Taxation Authority ("Official Gazette of BiH", no. 89/05), and Article 61 Paragraph 2 of the Law on Administration (""Official Gazette of BiH", no. 32/02 and 102/09), and for the purpose of implementation of customs and tax exemptions referred to in Article 26 of the Framework Agreement between Bosnia and Herzegovina and the Commission of European Communities on rules of cooperation pertaining to financial assistance to Bosnia and Herzegovina in the framework of provision of assistance under the Instrument for Pre-Accession Assistance (IPA) (""Official Gazette of BiH – International Agreements", no. 6/08), with the consent of the European Commission Delegation to Bosnian and Herzegovina, the Ministry of Finance and Treasury of Bosnia and Herzegovina and Ministry of Foreign Trade and Economic Relations of Bosnia and Herzegovina, the Director of Indirect Taxation Authority hereby issues the following

INSTRUCTION

on the procedure for claiming customs duties and tax payment exemptions in accordance with the Framework Agreement between Bosnia and Herzegovina and the Commission of European Communities on the rules of cooperation pertaining to financial assistance to Bosnia and Herzegovina in the framework of provision of assistance under the instrument for Pre-Accession Assistance (IPA)

CHAPTER I GENERAL PROVISIONS

Article 1
(Subject-Matter)

This Instruction establishes the procedure by which the right to exemption from payment of import duties and value added tax (hereinafter: VAT) on importation shall be claimed, i.e. on releasing the goods for free circulation into the customs territory of Bosnia and Herzegovina (hereinafter: BiH) and exemption from payment of VAT on the purchase of goods and services in BiH, in accordance with Article 26 of the Framework Agreement between Bosnia and Herzegovina and the Commission of the European Communities on the rules for cooperation to implement EC financial assistance to Bosnia and Herzegovina (hereinafter: the Framework Agreement) under the Instrument for Pre-Accession Assistance (IPA).

Article 2
(Claim of Exemptions)

Exemption referred to in Article 1 of this Instruction shall be claimed on implementation of contracts pertaining to projects funded under IPA in concurrence with the Framework Agreement.

CHAPTER II - PROCEDURE PERTAINING TO VERIFICATION OF THE CERTIFICATE FOR EXEMPTION FROM PAYMENT OF IMPORT DUTIES AND VAT FOR GOODS AND SERVICES AND OF SPECIFICATIONS OF GOODS

Article 3
(Procedure pertaining to verification of Certificate and Bill of Goods)

(1) Following the signing of a contract in the framework of IPA, with the European Commission Delegation to BiH (hereinafter: the ECD), the ECD shall hand over to the contractor an empty copy of the Exemption Certificate for import duties and VAT for import of goods and for exemption from VAT for procurement of goods and services in BiH, within a project financed through IPA funds, in concurrence with the Framework Agreement, namely the Form provided for in Attachment 1 of this Instruction (hereinafter: IPA ECD Certificate), along with detailed instructions regarding the exemption procedure to which the respective copy of the Certificate that is handed over pertains to.

(2) The Contractor which received the IPA funds will submit to the ECD a completed IPA ECD Certificate referred to in Paragraph (1) of this Article, using the form provided for in Attachment 1 of this Instruction, in three identical copies. For import of goods within the framework of a project financed through IPA fund, the Contractor will, in addition to Certificate, submit to the ECD the following:

a) bill of imported goods, three copies thereof, which is to include the information on type, quantity, and value of imported goods, the signature and the seal of importer and (or) vendor, the title, name and seal of end user of goods, as well as an empty space for signature and seal of the competent Ministry (for verification of specification of goods prior to import), and
b) original statement of the end user of the imported goods.

(3) The ECD will, for one signed contract within IPA project, issue one IPA ECD Certificate, three copies thereof, which is used to confirm that the respective contract is realised within the framework of IPA funds. The ECD shall enter in all three copies of the Certificate the control number and date of verification, and shall sign and seal them with the ECD stamp, following which the ECD shall keep one copy of he Certificate, and the remaining two shall be returned to the Contractor. In case of import of goods, ECD shall also retain a copy of the bill of imported goods, and all of the originals of the bill shall be returned to the Contractor.

(4) Exemption Certificate for import duties and VAT for import of goods and for exemption from VAT for procurement of goods and services in BiH, within a project financed through IPA fund and realised in line with the principle of "split management' in line with Article 5, Paragraph 2, Item c) of the Framework Agreement, shall be issued by the Ministry of Finance and Treasury of BiH, whereby one certificate shall be issued for one contract within the respective IPA project, in three copies thereof, using the form provided for in Attachment 2 of this Instruction (hereinafter: IPA MFT Certificate).

(5) A Contractor from BiH holding a project implementation contract referred to in Paragraph (4) of this Article shall submit to the Ministry of Finance and Treasury of BiH the completed IPA MFT Certificate using the form provided for in Attachment 2 of this Instruction, namely three identical copies thereof. For import of goods within the framework of a project financed through IPA fund, the Contractor will, in addition to Certificate, submit to the Ministry of Finance and Treasury of BiH the following:

a) bill of imported goods, three copies thereof, which is to include the information on type, quantity, and value of imported goods, the signature and the seal of importer and (or) vendor, the title, name and seal of end user of goods, as well as an empty space for signature and seal of the competent Ministry (for verification of specification of goods prior to import), and
b) original statement of the end user of the imported goods.

(6) The Ministry of Finance and Treasury of BiH will, for one signed contract within IPA project, referred to in Paragraph 4 of this article, issue one IPA MFT Certificate, three copies thereof, which is used to confirm that the respective contract is realised within the framework of IPA funds. Pursuant to control referred t in contract documentation the Ministry of Finance and Treasury of BiH shall enter in all three copies of the Certificate the control number and date of verification, whereupon signed and sealed Certificate shall be returned t the Contractor, two copies thereof, and the Ministry shall keep one copy of the Certificate. In case of import of goods, the Ministry of Finance and Treasury of BiH shall also retain a copy of the bill of imported goods, and all of the originals of the bill shall be returned to the Contractor.

(7) Bill of goods imported under a contract, under any project financed by IPA in accordance with the Framework Agreement, which should include the information listed in Paragraph (2) Item a) or Paragraph (5) Item a) of this Article, shall be verified by the Ministry holding the competence over the end user of goods, i.e. the beneficiary of right to exemption from import duties under IPA fund project, or the Ministry which is in reference to any issue whatsoever, as the competent one, in charge of the area or field that pertains to the project under IPA fund, based on which the goods are being imported. In case there is no competent ministry, the specification of goods shall be verified by the Ministry of Foreign Trade and Economic Relations of BiH, which shall keep official records thereon.

Article 4
(Records and Reports)

(1) ECD and Ministry of Finance and Treasury of BiH shall keep the official records on issued IPA ECD Certificates, i.e. IPA MFT Certificates referred to in Article 3, Paragraph (3) and Paragraph (6) of this Instruction.

(2) ECD and Ministry of Finance and Treasury of BiH shall, by the 20th day of the month for the previous month, submit to the Taxpayer Services Group within the Department for Taxes in the Regional Centre Sarajevo the monthly reports on issued IPA ECD and IPA MFT Certificates referred to in Article 3, Paragraph (3) and Paragraph (6) of this Instruction, which pertain to import of goods, i.e. procurement of goods and services in BiH. The monthly report shall contain the following information:

a) control number of the IPA ECD Certificate or the IPA MFT Certificate,
b) number, date, and value of contract referred to in Article 3 Paragraph (1) r Paragraph (4) of this Instruction,
c) title of the project financed by the IPA funds,
d) name of Contractor, the address and VAT number (if the Contractor has VAT number),
e) name of a representative appointed by foreign contractor and his/her VAT number,
f) total value of goods or services in BAM currency, without VAT.

CHAPTER III - EXEMPTION FROM PAYMENT OF IMPORT DUTIES AND VAT ON RELEASING THE GOODS FOR FREE CIRCULATION

Article 5
(Exemption from payment of import duties and VAT)

(1) Goods imported and released for free circulation into the customs territory of Bosnia and Herzegovina under the projects financed by the IPA Funds shall be exempted from payment of import duties (duties, customs records) and VAT in accordance with Article 26 Paragraph (2) Item a) of the Framework Agreement.

(2). Private effects and household items for personal use, imported by natural persons (and members of their immediate families), apart from those locally employed, who have been employed for performing tasks stipulated by the agreements on technical cooperation, shall be exempted from payment of import duties (duties, customs records) and VAT according to Article 26 Paragraph (2) Item d) of the Framework Agreement provided that private effects and household items shall be either re-exported or sold in the ccountry in accordance with the provisions in force in BiH, after termination of the contract.

(3) Exemptions referred to in Paragraphs (1) and (2) of this Article shall be effected at the customs office in the territory of BiH to which the goods exempted from payment have been presented and to which beneficiary of exemption shall submit the following documents:

a) for exemption referred to in Paragraph (1) of this Article:
   1) Customs Declaration (SAD) for releasing the concerned goods into free circulation (code of procedure „4200" in the first partition of the field 37), which is considered to be a request for exemption, completed in accordance with the provisions on completing a customs declaration, also inserting the procedure code „210" in the second partition of the field 37 (code for exemption from payment of import duties and VAT within the IPA in accordance with Article 26 Paragraph (2) Item a) of the Framework Agreement, as per IPA MFT Certificate), depending on the case
   2) IPA ECD Certificate or IPA MFT Certificate (depending on the situation) issued in line with Article 3 of this Instruction. Control Number of the referred Certificate must be inserted in the field 44 of the customs declaration with the document code „IPA", and
   3) Bill of Imported Goods that the Certificate mentioned in Line 2) of this Item refers to, containing data and certification referred to in Article 3 Paragraph (2) Item a) of this Instruction. This Bill of Goods shall be submitted in two original copies; customs office shall return to Beneficiary of exemption one copy after it has been certified (indicating number and date of the related customs declaration), and shall keep the other copy along with customs declaration,

b) for exemptions referred to in Paragraph (2) of this Article:
   1) customs declaration for releasing the concerned goods into free circulation (code of procedure „4200" in the first partition of the field 37), which is also considered to be a request for exemption, completed in accordance with the provisions on completing customs declaration, also inserting code „211" in the second partition of the field 37 of customs declaration (code for exemption from payment of import duties and VAT within the IPA in accordance with

Article 26 Paragraph (2) Item d) of the Framework Agreement), except for the goods that can be released for free circulation with exemption from payment of import duties and VAT on the basis of verbal customs declaration

2) certificate issued by the ECD confirming that the Beneficiary of the said exemption has been hired to perform tasks stipulated by the Contract on Technical Cooperation within the scope of IPA, and
3) Imported Goods Manifest, signed by the Beneficiary of exemption, in two copies; customs office shall return to Beneficiary of exemption one copy, after it has been certified (indicating number and date of the related customs declaration), and shall keep the other copy along with customs declaration.

(4) If importation of goods with exemptions under Paragraphs (1) and (2) of this Article is not carried out at one time but successively, for each individual importation of goods the customs declaration under Paragraph (3) of this Article shall be submitted to the same customs office where the procedures of importation and exemption have been initiated. This customs office shall monitor importation of goods through successive write-off of type, quantity and value of imported goods per each customs declaration, indicating number and date of the related customs declaration on the submitted Bill of Imported Goods and the Certificate referred to in Paragraph (3), Item a), Line 2) of this Article, i.e. on Manifest of Goods referred to in Paragraph (3), Item b), Line 3) of this Article.

(5) Decision on exemption from payment of import duties and VAT based on the submitted customs declaration under Paragraph (3) of this Article shall be indicated by customs office as a note in the field C (for example, „Exempted under Article 26 Paragraph 1 Item a) of the IPA Framework Agreement" or „Exempted under Article 26 Paragraph 1 Item d) of the IPA Framework Agreement", depending on the case), if the submitted customs declaration and its accompanying documents contain all necessary data, the Beneficiary's request for exemption shall be fully accepted. The customs office should incorporate the said note into the inspection document of the related customs declaration.

(6) The goods under Paragraphs (1) and (2) of this Article which have been exempted from payment of import duties and VAT on releasing into free circulation, must not be used for any other purpose than that for which the specified exemption has been approved without giving an advance notice to the competent customs authority or without payment of import duties and VAT by Beneficiary of exemption.

CHAPTER IV - EXEMPTION FROM VAT ON PURCHASE OF GOODS AND SERVICES IN BiH

Article 6
(VAT Payment Exemption)

(1) Pursuant to provisions of Article 26 Paragraph (1) Item b) of the Framework Agreement and Article 29 Paragraph 2 of the Law on Value Added Tax („Official Gazette of Bosnia and Herzegovina", No. 9/05, 35/05 and 100/08), supply of goods and services in Bosnia and Herzegovina within the projects funded by the European Commission through IPA shall be exempted from payment of VAT

(2) Exemption from payment of VAT referred to in Paragraph (1) of this Article shall be effected:
a) In case of supply under a contract signed with ECD under IPA funded project – on the grounds of IPA ECD Certificate referred to in Article 3, Paragraph (3) of this Instruction,
b) In case of supply under a contract subject to IPA project funding, in line with Article 5, Paragraph 2, Item c) of the Framework Agreement, which is realised in line with the "distributed management" principle – on the grounds of IPA MFT Certificate referred to in Article 3, Paragraph 6) of this Instruction.

Article 7
(Issuing of Invoice)

(1) A registered tax payer – supplier of goods and services under Article 6 of this Instruction issues invoice exclusive of VAT. Invoice must contain the following clause "Exempted from VAT Payment in accordance with

Article 29 Paragraph 2 of the Law on Value Added Tax – IPA ECD Certificate.....(indicate control number of Certificate) or IPA MFT Certificate....." (depending on the certificate in question).

(2) For the purpose set forth under Paragraph (1) of this Article, the contractor shall be obliged to hand over to the supplier of goods and services the verified copy of the corresponding certificate referred to in Article 6, Paragraph (2)of this Instruction.

CHAPTER V - TRANSITIONAL AND CLOSING PROVISIONS

Article 8
(Refund of Paid VAT)

In case a Contractor has, before this Instruction entered into force, paid VAT within the scope of implementation of project funded by IPA and realised in line with the "split management" principle in line with Article 5, Paragraph 2, Item c) of the Framework Agreement, the paid VAT shall be subject to refund under Article 29 Paragraph 1 Item 4 of the Law on Value Added Tax.

Article 9
(Integral Part of the Instruction)

Integral part of this instruction is:

a) Attachment 1 referred to in Article 3, Paragraph (1) of this Instruction – Form of the Certificate for exemption of payment of import duties and VAT and for exemption of payment of VAT for procurement of goods and services in BiH under a project funded by IPA in line with the Framework Agreement (IPA ECD Certificate), and
b) Attachment 2 referred to in Article 3, Paragraph (5) of this Instruction - Form of the Certificate for exemption of payment of import duties and VAT and for exemption of payment of VAT for procurement of goods and services in BiH under a project funded by IPA and realised in line with the "split management" principle in line with the Framework Agreement (IPA MFT Certificate).

Article 10
(Abolishment of Regulation)

As of the day of entry into force of this Instruction, the Instruction on claiming the customs duties and taxation payment exemption in accordance with the Framework Agreement between Bosnia and Herzegovina and the Commission of the European Communities on the rules for cooperation to implement EC financial assistance to Bosnia and Herzegovina under the Instrument for Pre-Accession Assistance (IPA) ("Official Gazette of BiH" no. 42/09), shall be abolished.

Article 11
(Entry into Force)

This Instruction shall enter into force on the eighth day after its publication in the „Official Gazette of Bosnia and Herzegovina".

No: 01-02-2-1675 /11
Date, 25 August 2011

ACTING DIRECTOR
M.S. MIRO DŽAKULA

Bosna i Hercegovina
Uprava za indirektno-neizravno oporezivanje
Banja Luka

Босна и Херцеговина
Управа за индиректно опорезивање
Бања Лука

Na osnovu člana 15. Zakona o Upravi za indirektno oporezivanje ("Službeni glasnik BiH", broj 89/05) i člana 61. stav 2. Zakona o upravi ("Službeni glasnik BiH", br. 32/02 i 102/09), a radi provođenja carinskih i poreznih oslobađanja iz člana 26. Okvirnog sporazuma između Bosne i Hercegovine i Komisije Evropskih zajednica o pravilima suradnje koja se odnosi na finansijsku pomoć Bosni i Hercegovini u okviru pružanja pomoći putem instrumenta pretpristupne pomoći (IPA) ("Službeni glasnik BiH - Međunarodni ugovori", broj 6/08), a uz suglasnost Delegacije Evropske unije u Bosni i Hercegovini, Ministarstva finansija i trezora Bosne i Hercegovine i Ministarstva vanjske trgovine i ekonomskih odnosa Bosne i Hercegovine, direktor Uprave za indirektno oporezivanje, d o n o s i

I N S T R U K C I J U

o postupku ostvarivanja carinskih i poreznih oslobađanja u skladu sa Okvirnim sporazumom između Bosne i Hercegovine i Komisije Evropskih zajednica o pravilima suradnje koja se odnosi na finansijsku pomoć Bosni i Hercegovini u okviru pružanja pomoći putem instrumenta pretpristupne pomoći (IPA)

GLAVA I. OPĆE ODREDBE

Član 1.
(Predmet)

Ovom Instrukcijom propisuje se postupak ostvarivanja prava na oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i poreza na dodatu vrijednost (u daljnjem tekstu: PDV) pri uvozu, odnosno stavljanju robe u slobodan promet u carinsko područje Bosne i Hercegovine (u daljnjem tekstu: BiH) i oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavci dobara i usluga u BiH, a u skladu sa članom 26. Okvirnog sporazuma između Bosne i Hercegovine i Komisije Evropskih zajednica o pravilima suradnje koja se odnosi na finansijsku pomoć Bosni i Hercegovini (u daljnjem tekstu: Okvirni sporazum) u okviru pružanja pomoći putem instrumenta pretpristupne pomoći (IPA).

Član 2.
(Ostvarivanje oslobađanja)

Oslobađanje navedeno u članu 1. ove Instrukcije, ostvaruje se pri provođenju ugovora u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda u skladu sa Okvirnim sporazumom.

GLAVA II. POSTUPAK OVJERE POTVRDE ZA OSLOBAĐANJE OD PLAĆANJA UVOZNIH DAŽBINA I PDV-a NA ROBU I USLUGE I SPECIFIKACIJE ROBE

Član 3.
(Postupak ovjere potvrde i specifikacije robe)

(1) Po potpisivanju ugovora u okviru IPA sa Delegacijom Evropske unije u BiH (u daljnjem tekstu: DEU), DEU uručuje ugovaraču prazan primjerak potvrde za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavci dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda u skladu sa Okvirnim sporazumom, na obrascu iz Priloga 1. ove Instrukcije (u daljnjem tekstu: Potvrda IPA DEU), zajedno sa detaljnim uputama o proceduri oslobađanja na koje se odnosi uručeni primjerak potvrde.

(2) Ugovarač koji je primio sredstva iz IPA fonda, DEU podnosi popunjenu Potvrdu IPA DEU, na obrascu iz Priloga 1. ove Instrukcije, u tri istovjetna primjerka. Za uvoz robe u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda, ugovarač, pored potvrde, DEU podnosi:

a) specifikaciju robe koja se uvozi u tri primjerka, koja treba da sadrži podatke o vrsti, količini i vrijednosti robe koja se uvozi, potpis i pečat uvoznika i (ili) isporučioca robe, naziv, ime i pečat krajnjeg korisnika robe, kao i prazan prostor za potpis i pečat nadležnog ministarstva (za ovjeru specifikacije robe prije uvoza robe) i
b) originalnu izjavu krajnjeg korisnika robe koja se uvozi.

(3) DEU za jedan potpisan ugovor u okviru IPA projekta izdaje jednu Potvrdu IPA DEU, u tri primjerka, kojom potvrđuje da se ugovor realizuje iz sredstava IPA fonda. DEU, na sva tri primjerka te potvrde, unosi kontrolni broj i datum ovjere potvrde, te ih potpisuje i stavlja pečat DEU, nakon čega DEU zadržava jedan primjerak potvrde, a preostala dva primjerka vraća ugovaraču. Kada je u pitanju uvoz robe, DEU zadržava i kopiju specifikacije robe iz uvoza, a sve originalne primjerke specifikacije robe vraća ugovaraču.

(4) Potvrdu za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavci dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda, a realizuje po principu "podijeljenog upravljanja" u skladu sa članom 5. stav 2. tačka c) Okvirnog sporazuma, ovjerava i izdaje Ministarstvo finansija i trezora BiH, i to jednu potvrdu za jedan ugovor u okviru navedenog IPA projekta, u tri primjerka, na obrascu iz Priloga 2. ove instrukcije (u daljnjem tekstu: Potvrda IPA MFT).

(5) Ugovarač iz BiH koji je sklopio ugovor o implementaciji projekta iz stava (4) ovog člana Ministarstvu finansija i trezora BiH podnosi popunjenu Potvrdu IPA MFT na obrascu iz Priloga 2. ove Instrukcije, u tri istovjetna primjerka. Za uvoz robe u okviru navedenog projekta koji se finansira iz IPA fonda, ugovarač pored potvrde, Ministarstvu finansija i trezora BiH podnosi:

a) specifikaciju robe koja se uvozi u tri primjerka, koja treba da sadrži podatke o vrsti, količini i vrijednosti robe koja se uvozi, potpis i pečat uvoznika i (ili) isporučioca robe, naziv, ime i pečat krajnjeg korisnika robe, kao i prazan prostor za potpis i pečat nadležnog ministarstva (za ovjeru specifikacije robe prije uvoza robe) i
b) originalnu izjavu krajnjeg korisnika robe koja se uvozi.

(6) Ministarstvo finansija i trezora BiH za jedan potpisan ugovor u okviru IPA projekta iz stava (4) ovog člana izdaje jednu Potvrdu IPA MFT u tri primjerka, kojom potvrđuje da se ugovor realizuje iz sredstava IPA fonda. Na osnovu provjere iz ugovorne dokumentacije u Ministarstvu finansija i trezora BiH se na sva tri primjerka te potvrde unosi kontrolni broj i datum ovjere, te se potpisana i ovjerena potvrda vraća ugovaraču u dva primjerka, a Ministarstvo zadržava jedan primjerak potvrde. Kada je u pitanju uvoz robe, Ministarstvo finansija i trezora BiH zadržava i kopiju specifikacije robe iz uvoza, a sve originalne primjerke specifikacije robe vraća ugovaraču.

(7) Specifikaciju robe koja se uvozi po ugovoru u okviru bilo kojeg projekta koji se finansira iz IPA fonda u skladu sa Okvirnim sporazumom, koja treba da sadrži podatke navedene u stavu (2) tačka a) ili stavu (5) tačka a) ovog člana, ovjerava ministarstvo kojem kao resornom ministarstvu pripada krajnji korisnik robe, odnosno korisnik oslobađanja od plaćanja dažbina pri uvozu robe po osnovu projekta u okviru IPA fonda, ili ministarstvo koje je, kao resorno ministarstvo, po bilo kom pitanju, nadležno za područje ili oblast na koju se odnosi projekat u okviru IPA fonda po osnovu kojeg se vrši uvoz robe. U slučaju gdje nema resornog ministarstva, ovjeru specifikacije robe vrši Ministarstvo vanjske trgovine i ekonomskih odnosa BiH o kojoj vodi službenu evidenciju.

Član 4.
(Evidencija i izvještaj)

(1) DEU i Ministarstvo finansija i trezora BiH vode službenu evidenciju o izdatim Potvrdama IPA DEU, odnosno IPA MFT, iz člana 3. stav (3) i stav (6) ove Instrukcije.

(2) DEU i Ministarstvo finansija i trezora BiH će, do 20-tog u mjesecu za prethodni mjesec, Grupi za pružanje usluga poreznim obveznicima u Odsjeku za poreze Regionalnog centra Sarajevo dostavljati mjesečne izvještaje o izdatim Potvrdama IPA DEU i IPA MFT iz člana 3. stav (3) i stav (6) ove Instrukcije koje se odnose na uvoz dobara, odnosno na nabavku dobara i usluga u BiH. Mjesečni izvještaj treba da sadrži sljedeće informacije:

a) kontrolni broj Potvrde IPA DEU ili Potvrde IPA MFT,
b) broj, datum i vrijednost potpisanog ugovora iz člana 3. stav (1) ili stav (4) ove instrukcije,
c) naziv projekta koji se finansira iz IPA fonda,
d) naziv ugovorača, njegova adresa i identifikacioni broj obveznika indirektnih poreza (ukoliko ga ima),
e) naziv predstavnika stranog ugovarača i njegov identifikacioni broj obveznika indirektnih poreza,
f) ukupnu vrijednost dobara ili usluga u KM valuti, bez PDV-a.

GLAVA III. OSLOBAĐANJE OD PLAĆANJA UVOZNIH DAŽBINA I PDV-a PRI STAVLJANJU ROBE U SLOBODAN PROMET

Član 5.
(Oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a)

(1) Roba koja se u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda uvozi i stavlja u slobodan promet u carinsko područje BiH, oslobodena je od plaćanja uvoznih dažbina (carine, carinskog evidentiranja) i PDV-a prema članu 26. stav (2) tačka a) Okvirnog sporazuma.

(2) Lični predmeti i predmeti za domaćinstvo za ličnu upotrebu, koje uvozi fizičko lice (i članovi njegove najuže porodice) koje je angažovano za obavljanje poslova definisanih ugovorom o tehničkoj suradnji, osim fizičkog lica angažovanog lokalno, oslobodeni su od plaćanja uvoznih dažbina (carine, carinskog evidentiranja) i PDV-a prema članu 26. stav (2) tačka d) Okvirnog Sporazuma, s tim da lični predmeti i predmeti za domaćinstvo budu ili ponovo izvezeni ili prodati u državi u skladu sa propisima na snazi u BiH, nakon prestanka ugovora.

(3) Oslobađanje navedeno u stavu (1) i (2) ovog člana ostvaruje se kod carinske ispostave na području BiH kojoj je predočena roba koja je predmet oslobađanja, kod koje ispostave korisnik oslobađanja podnosi sljedeća dokumenta:

a) za oslobađanje iz stava (1) ovog člana:
   1) carinsku prijavu (JCI) za stavljanje odnosne robe u slobodan promet (šifra postupka "4200" u prvoj potpodjeli polja 37), koja se smatra i zahtjevom za oslobađanje,

popunjenu u skladu sa propisima o popunjavanju carinske prijave, te uz upisivanje u drugoj potpodjeli polja 37 carinske prijave šifre "210" (šifra za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a u okviru IPA prema članu 26. stav (2) tačka a) Okvirnog sporazuma, po Potvrdi IPA DEU) ili šifre "212" (šifra za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a u okviru IPA prema članu 26. stav (2) tačka a) Okvirnog sporazuma, po Potvrdi IPA MFT), ovisno od situacije,

2) Potvrdu IPA DEU ili Potvrdu IPA MTF (ovisno od situacije) izdatu u skladu sa članom 3. ove Instrukcije. Kontrolni broj navedene potvrde mora biti upisan u polju 44 carinske prijave i to uz šifru dokumenta "IPA" i

3) specifikaciju robe iz uvoza, na koju se odnosi potvrda iz alineje 2) ove tačke, a koja sadrži podatke i ovjeru navedenu u članu 3. stav (2) tačka a) ove Instrukcije. Specifikacija robe podnosi se u dva originalna primjerka, od kojih jedan primjerak carinska ispostava, nakon ovjere (uz označenje broja i datuma odnosne carinske prijave), vraća korisniku oslobađanja, a drugi zadržava uz carinsku prijavu.

b) za oslobađanje iz stava (2) ovog člana:

1) carinsku prijavu za stavljanje odnosne robe u slobodan promet (šifra postupka "4200" u prvoj potpodjeli polja 37), koja se smatra i zahtjevom za oslobađanje, popunjenu u skladu sa propisima o popunjavanju carinske prijave, te uz upisivanje u drugoj potpodjeli polja 37 carinske prijave šifre "211" (šifra za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a u okviru IPA prema članu 26. stav (2) tačka d) Okvirnog sporazuma), osim za robu koja može biti stavljena u slobodan promet uz oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a na osnovu usmene carinske prijave,

2) potvrdu izdatu od DEU, a kojom se potvrđuje da je korisnik navedenog oslobađanja angažovan za obavljanje poslova definiranih ugovorom o tehničkoj suradnji u okviru IPA i

3) spisak robe koja se uvozi, potpisan od strane korisnika oslobađanja, u dva primjerka, od kojih jedan primjerak carinska ispostava, nakon ovjere (uz označenje broja i datuma odnosne carinske prijave), vraća korisniku oslobađanja, a drugi zadržava uz carinsku prijavu.

(4) Ako se uvoz robe po osnovu oslobađanja iz stava (1) i (2) ovog člana ne vrši odjednom, nego sukcesivno, za istu se, kod svakog pojedinačnog uvoza, carinska prijava iz stava (3) ovog člana podnosi kod iste carinske ispostave kod koje je prvobitno započet postupak uvoza i oslobađanja. Ta carinska ispostava će pratiti uvoz robe putem sukcesivnog otpisa vrste, količine i vrijednosti robe koja se uvozi po svakoj carinskoj prijavi, uz označenje broja i datuma odnosne carinske prijave, na podnijetoj specifikaciji robe iz uvoza i potvrdi iz stava (3) tačka a) alineja 2) ovog člana, odnosno spisku robe iz stava (3) tačka b) alineja 3) ovog člana.

(5) Odluku o oslobađanju od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a po podnijetoj carinskoj prijavi iz stava (3) ovog člana, carinska ispostava donosi u vidu zabilješke u polju C prijave (npr. "Oslobođeno po čl. 26. stav 1. tačka a) IPA Okvirnog sporazuma" ili "Oslobođeno po čl. 26. stav 1. tačka d) IPA Okvirnog sporazuma", ovisno koja situacija je u pitanju), ako podnijeta carinska prijava i uz nju priložena dokumenta sadrže sve potrebne podatke i zahtjev korisnika oslobađanja se u cjelosti usvaja. Navedenu zabilješku carinska ispostava treba unijeti i u inspekcijski akt odnosne carinske prijave.

(6) Roba iz stava (1) i (2) ovog člana, koja je pri stavljanju u slobodan promet oslobođena od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a, ne smije se koristiti u svrhe različite od svrhe za koje je odobreno navedeno oslobađanje, bez prethodne obavijesti nadležnog carinskog organa i plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a od strane korisnika oslobađanja.

GLAVA IV. OSLOBAĐANJE OD PDV-a PRI NABAVCI DOBARA I USLUGA U BiH

Član 6.
(Oslobađanje od plaćanja PDV-a)

(1) U skladu sa članom 26. stav (1) tačka b) Okvirnog sporazuma i članom 29. stav 2. Zakona o porezu na dodatu vrijednost ("Službeni glasnik BiH", br. 9/05, 35/05 i 100/08), isporuka dobara i usluga u BiH po ugovoru u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda u skladu sa Okvirnim sporazumom oslobođena je od plaćanja PDV-a.

(2) Oslobađanje od plaćanja PDV-a navedeno u stavu (1) ovog člana ostvaruje se:
a) u slučaju isporuke po ugovoru koji je, u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda, zaključen sa DEU - na osnovu Potvrde IPA DEU iz člana 3. stav (3) ove Instrukcije,
b) u slučaju isporuke po ugovoru u okviru IPA projekta koji se, u skladu sa članom 5. stav 2. tačka c) Okvirnog sporazuma, realizuje po principu "podijeljenog upravljanja" - na osnovu Potvrde IPA MFT iz člana 3. stav (6) ove instrukcije.

Član 7.
(Izdavanje fakture)

(1) Registrovani porezni obveznik - isporučilac dobara i usluga iz člana 6. ove Instrukcije izdaje fakturu bez obračuna PDV-a. Faktura obavezno mora sadržavati i klauzulu: "Oslobođeno od plaćanja PDV-a u skladu sa članom 29. stav 2. Zakona o porezu na dodatu vrijednost - Potvrda IPA DEU ..... (navesti kontrolni broj potvrde) ili Potvrda IPA MTF ....." (zavisno koja potvrda je u pitanju).

(2) U svrhu iz stava (1) ovog člana, ugovarač je obavezan isporučiocu dobara i usluga predati kopiju odgovarajuće potvrde iz člana 6. stav (2) ove Instrukcije.

GLAVA V. PRIJELAZNE I ZAVRŠNE ODREDBE

Član 8.
(Povrat plaćenog PDV-a)

Ugovarač koji je, prije stupanja na snagu ove Instrukcije, već platio PDV u okviru implementacije projekta koji se finansira iz IPA fonda, a realizuje po principu "podijeljenog upravljanja" u skladu sa članom 5. stav 2. tačka c) Okvirnog sporazuma, plaćeni PDV bit će predmetom povrata u skladu sa članom 29. stav 1. tačka 4. Zakona o porezu na dodatu vrijednost.

Član 9.
(Sastavni dio instrukcije)

Sastavni dio ove Instrukcije su:
a) Prilog 1. iz člana 3. stav (1) ove Instrukcije - Obrazac potvrde za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavci dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda u skladu sa Okvirnim sporazumom (Potvrda IPA DEU) i

b) Prilog 2. iz člana 3. stav (5) ove Instrukcije - Obrazac potvrde za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV- pri nabavci dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se finasira iz IPA fonda a realizuje po principu "podijeljenog upravljanja" u skladu sa Okvirnim sporazumom (Potvrda IPA MFT).

Član 10.
(Stavljanje propisa van snage)

Stupanjem na snagu ove Instrukcije stavlja se van snage Instrukcija o postupku ostvarivanja carinskih i poreznih oslobađanja u skladu sa Okvirnim sporazumom između Bosne i Hercegovine i Komisije Evropskih zajednica o pravilima suradnje koja se odnosi na finansijsku pomoć Bosni i Hercegovini u okviru pružanja pomoći putem instrumenata pretpristupne pomoći (IPA) ("Službeni glasnik BiH", broj 42/09).

Član 11.
(Stupanje na snagu)

Ova Instrukcija stupa na snagu osmog dana od dana objavljivanja u "Službenom glasniku BiH".

Broj: 01-02-2-1675/11
Datum: 25.08.2011. godine

V.D.DIREKTOR
mr. sc. MIRO DŽAKULA

Temeljem članka 15. Zakona o Upravi za neizravno oporezivanje ("Službeni glasnik BiH", broj 89/05) i članka 61. stavak 2. Zakona o upravi ("Službeni glasnik BiH", br. 32/02 i 102/09), a radi provođenja carinskih i poreznih oslobađanja iz članka 26. Okvirnog sporazuma između Bosne i Hercegovine i Povjerenstva Europskih zajednica o pravilima suradnje koja se odnosi na financijsku pomoć Bosni i Hercegovini u okviru pružanja pomoći putem instrumenta pretpristupne pomoći (IPA) ("Službeni glasnik BiH - Međunarodni ugovori", broj 6/08), a uz suglasnost Delegacije Europske unije u Bosni i Hercegovini, Ministarstva financija i trezora Bosne i Hercegovine i Ministarstva vanjske trgovine i ekonomskih odnosa Bosne i Hercegovine, ravnatelj Uprave za neizravno oporezivanje donosi

INSTRUKCIJU

O POSTUPKU OSTVARIVANJA CARINSKIH I POREZNIH OSLOBAĐANJA SUKLADNO OKVIRNOM SPORAZUMU IZMEĐU BOSNE I HERCEGOVINE I POVJERENSTVA EUROPSKIH ZAJEDNICA O PRAVILIMA SURADNJE KOJA SE ODNOSI NA FINANCIJSKU POMOĆ BOSNI I HERCEGOVINI U OKVIRU PRUŽANJA POMOĆI PUTEM INSTRUMENTA PRETPRISTUPNE POMOĆI (IPA)

GLAVA I. OPĆE ODREDBE

Članak 1.
(Predmet)

Ovom Instrukcijom propisuje se postupak ostvarivanja prava na oslobađanje od plaćanja uvoznih pristojbi i poreza na dodanu vrijednost (u daljnjem tekstu: PDV) pri uvozu, odnosno stavljanju robe u slobodan promet u carinsko područje Bosne i Hercegovine (u daljnjem tekstu: BiH) i oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavi dobara i usluga u BiH, a sukladno članku 26. Okvirnog sporazuma između Bosne i Hercegovine i Povjerenstva Europskih zajednica o pravilima suradnje koja se odnosi na financijsku pomoć Bosni i Hercegovini (u daljnjem tekstu: Okvirni sporazum) u okviru pružanja pomoći putem instrumenta pretpristupne pomoći (IPA).

Članak 2.
(Ostvarivanje oslobađanja)

Oslobađanje navedeno u članku 1. ove Instrukcije, ostvaruje se pri provođenju ugovora u okviru projekta koji se financira iz IPA fonda sukladno Okvirnom sporazumu.

GLAVA II. POSTUPAK OVJERE POTVRDE ZA OSLOBAĐANJE OD PLAĆANJA UVOZNIH PRISTOJBI I PDV-a NA ROBU I USLUGE I SPECIFIKACIJE ROBE

Članak 3.
(Postupak ovjere potvrde i specifikacije robe)

(1) Po potpisivanju ugovora u okviru IPA sa Delegacijom Europske unije u BiH (u daljnjem tekstu: DEU), DEU uručuje ugovaraču prazan primjerak potvrde za oslobađanje od plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavi dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se financira iz IPA fonda sukladno Okvirnom sporazumu, na obrascu iz Priloga 1. ove Instrukcije (u daljnjem tekstu: Potvrda IPA DEU), zajedno sa detaljnim uputama o proceduri oslobađanja na koje se odnosi uručeni primjerak potvrde.

(2) Ugovarač koji je primio sredstva iz IPA fonda, DEU podnosi popunjenu Potvrdu IPA DEU, na obrascu iz Priloga 1. ove Instrukcije, u tri istovjetna primjerka. Za uvoz robe u okviru projekta koji se financira iz IPA fonda, ugovarač, pored potvrde, DEU podnosi:
   a) specifikaciju robe koja se uvozi u tri primjerka, koja treba da sadrži podatke o vrsti, količini i vrijednosti robe koja se uvozi, potpis i pečat uvoznika i (ili) isporučitelja robe, naziv, ime i pečat krajnjeg korisnika robe, kao i prazan prostor za potpis i pečat nadležnog ministarstva (za ovjeru specifikacije robe prije uvoza robe) i
   b) originalnu izjavu krajnjeg korisnika robe koja se uvozi.

(3) DEU za jedan potpisan ugovor u okviru IPA projekta izdaje jednu Potvrdu IPA DEU, u tri primjerka, kojom potvrđuje da se ugovor realizuje iz sredstava IPA fonda. DEU, na sva tri primjerka te potvrde, unosi kontrolni broj i datum ovjere potvrde, te ih potpisuje i stavlja pečat DEU, nakon čega DEU zadržava jedan primjerak potvrde, a preostala dva primjerka vraća ugovaraču. Kada je u pitanju uvoz robe, DEU zadržava i presliku specifikacije robe iz uvoza, a sve originalne primjerke specifikacije robe vraća ugovaraču.

(4) Potvrdu za oslobađanje od plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavi dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se financira iz IPA fonda, a realizuje po principu "podijeljenog upravljanja" sukladno članku 5. stavak 2. točka c) Okvirnog sporazuma, ovjerava i izdaje Ministarstvo financija i trezora BiH, i to jednu potvrdu za jedan ugovor u okviru navedenog IPA projekta, u tri primjerka, na obrascu iz Priloga 2. ove Instrukcije (u daljnjem tekstu: Potvrda IPA MFT).

(5) Ugovarač iz BiH koji je sklopio ugovor o implementaciji projekta iz stavka (4) ovoga članka Ministarstvu financija i trezora BiH podnosi popunjenu Potvrdu IPA MFT na obrascu iz Priloga 2. ove Instrukcije, u tri istovjetna primjerka. Za uvoz robe u okviru navedenog projekta koji se financira iz IPA fonda, ugovarač pored potvrde, Ministarstvu financija i trezora BiH podnosi:
   a) specifikaciju robe koja se uvozi u tri primjerka, koja treba da sadrži podatke o vrsti, količini i vrijednosti robe koja se uvozi, potpis i pečat uvoznika i (ili) isporučitelja robe, naziv, ime i pečat krajnjeg korisnika robe, kao i prazan prostor za potpis i pečat nadležnog ministarstva (za ovjeru specifikacije robe prije uvoza robe) i
   b) originalnu izjavu krajnjeg korisnika robe koja se uvozi.

(6) Ministarstvo financija i trezora BiH za jedan potpisan ugovor u okviru IPA projekta iz stavka (4) ovoga članka izdaje jednu Potvrdu IPA MFT u tri primjerka, kojom potvrđuje da se ugovor realizuje iz sredstava IPA fonda. Na temelju provjere iz ugovorne dokumentacije u Ministarstvu financija i trezora BiH se na sva tri primjerka te potvrde unosi kontrolni broj i datum ovjere, te se potpisana i ovjerena potvrda vraća ugovaraču u dva primjerka, a Ministarstvo zadržava jedan primjerak potvrde. Kada je u pitanju uvoz robe, Ministarstvo financija i trezora BiH zadržava i presliku specifikacije robe iz uvoza, a sve originalne primjerke specifikacije robe vraća ugovaraču.

(7) Specifikaciju robe koja se uvozi po ugovoru u okviru bilo kojeg projekta koji se financira iz IPA fonda sukladno Okvirnom sporazumu, koja treba sadržavati podatke navedene u stavku (2) točka a) ili stavku (5) točka a) ovoga članka, ovjerava ministarstvo kojem kao resornom ministarstvu pripada krajnji korisnik robe, odnosno korisnik oslobađanja od plaćanja pristojbi pri uvozu robe po osnovi projekta u okviru IPA fonda, ili ministarstvo koje je, kao resorno ministarstvo, po bilo kom pitanju, nadležno za područje ili oblast na koju se odnosi projekat u okviru IPA fonda po osnovi kojeg se vrši uvoz robe. U slučaju gdje nema resornog ministarstva, ovjeru specifikacije robe vrši Ministarstvo vanjske trgovine i ekonomskih odnosa BiH o kojoj vodi službenu evidenciju.

Članak 4.
(Evidencija i izvješće)

(1) DEU i Ministarstvo financija i trezora BiH vode službenu evidenciju o izdanim Potvrdama IPA DEU, odnosno IPA MFT, iz članka 3. stavak (3) i stavak (6) ove Instrukcije.

(2) DEU i Ministarstvo financija i trezora BiH će, do 20-tog u mjesecu za prethodni mjesec, Grupi za pružanje usluga poreznim obveznicima u Odsjeku za poreze Regionalnog centra Sarajevo dostavljati mjesečna izvješća o izdanim Potvrdama IPA DEU i IPA MFT iz članka 3. stavak (3) i stavak (6) ove Instrukcije koje se odnose na uvoz dobara, odnosno na nabavu dobara i usluga u BiH. Mjesečno izvješće treba sadržavati sljedeće informacije:
   a) kontrolni broj Potvrde IPA DEU ili Potvrde IPA MFT,
   b) broj, datum i vrijednost potpisanog ugovora iz članka 3. stavkak (1) ili stavak (4) ove Instrukcije,
   c) naziv projekta koji se financira iz IPA fonda,

d) naziv ugovorača, njegova adresa i identifikacijski broj obveznika neizravnih poreza (ukoliko ga ima),
e) naziv predstavnika stranog ugovarača i njegov identifikacijski broj obveznika neizravnih poreza,
f) ukupnu vrijednost dobara ili usluga u KM valuti, bez PDV-a.

GLAVA III. OSLOBAĐANJE OD PLAĆANJA UVOZNIH PRISTOJBI I PDV-a PRI STAVLJANJU ROBE U SLOBODAN PROMET

Članak 5.
(Oslobađanje od plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a)

(1) Roba koja se u okviru projekta koji se financira iz IPA fonda uvozi i stavlja u slobodan promet u carinsko područje BiH, oslobodena je od plaćanja uvoznih pristojbi (carine, carinskog evidentiranja) i PDV-a prema članku 26. stavak (2) točka a) Okvirnog sporazuma.

(2) Osobni predmeti i predmeti za kućanstvo za osobnu uporabu, koje uvozi fizička osoba (i članovi njegove najuže obitelji) koja je angažirana za obavljanje poslova definiranih ugovorom o tehničkoj suradnji, osim fizičke osobe angažirane lokalno, oslobođeni su od plaćanja uvoznih pristojbi (carine, carinskog evidentiranja) i PDV-a prema članku 26. stavak (2) točka d) Okvirnog Sporazuma, s tim da osobni predmeti i predmeti za kućanstvo budu ili ponovno izvezeni ili prodani u državi sukladno propisima na snazi u BiH, nakon prestanka ugovora.

(3) Oslobađanje navedeno u stavku (1) i (2) ovoga članka ostvaruje se kod carinske ispostave na području BiH kojoj je predočena roba koja je predmet oslobađanja, kod koje ispostave korisnik oslobađanja podnosi sljedeće dokumente:
a) za oslobađanje iz stavka (1) ovoga članka:
1) carinsku prijavu (JCI) za stavljanje odnosne robe u slobodan promet (šifra postupka "4200" u prvoj potpodjeli polja 37), koja se smatra i zahtjevom za oslobađanje, popunjenu sukladno propisima o popunjavanju carinske prijave, te uz upisivanje u drugoj potpodjeli polja 37 carinske prijave šifre "210" (šifra za oslobađanje od plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a u okviru IPA prema članku 26. stavak (2) točka a) Okvirnog sporazuma, po Potvrdi IPA DEU) ili šifre "212" (šifra za oslobađanje od plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a u okviru IPA prema članku 26. stavak (2) točka a) Okvirnog sporazuma, po Potvrdi IPA MFT), ovisno od situacije,
2) Potvrdu IPA DEU ili Potvrdu IPA MTF (ovisno od situacije) izdatu sukladno članku 3. ove Instrukcije. Kontrolni broj navedene potvrde mora biti upisan u polju 44 carinske prijave i to uz šifru dokumenta "IPA" i
3) specifikaciju robe iz uvoza, na koju se odnosi potvrda iz alineje 2) ove točke, a koja sadrži podatke i ovjeru navedenu u članku 3. stavak (2) točka a) ove Instrukcije. Specifikacija robe podnosi se u dva originalna primjerka, od kojih jedan primjerak carinska ispostava, nakon ovjere (uz označenje broja i datuma odnosne carinske prijave), vraća korisniku oslobađanja, a drugi zadržava uz carinsku prijavu,
b) za oslobađanje iz stavka (2) ovoga članka:
1) carinsku prijavu za stavljanje odnosne robe u slobodan promet (šifra postupka "4200" u prvoj potpodjeli polja 37), koja se smatra i zahtjevom za oslobađanje, popunjenu sukladno propisima o popunjavanju carinske prijave, te uz upisivanje u drugoj potpodjeli polja 37 carinske prijave šifre "211" (šifra za oslobađanje od plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a u okviru IPA prema članku 26. stavak (2) točka d) Okvirnog sporazuma), osim za robu koja može biti stavljena u slobodan promet uz oslobađanje od plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a na temelju usmene carinske prijave,
2) potvrdu izdanu od DEU, a kojom se potvrđuje da je korisnik navedenog oslobađanja angažiran za obavljanje poslova definiranih ugovorom o tehničkoj suradnji u okviru IPA i
3) spisak robe koja se uvozi, potpisan od strane korisnika oslobađanja, u dva primjerka, od kojih jedan primjerak carinska ispostava, nakon ovjere (uz označenje broja i datuma odnosne carinske prijave), vraća korisniku oslobađanja, a drugi zadržava uz carinsku prijavu.

(4) Ako se uvoz robe po osnovi oslobađanja iz stavka (1) i (2) ovoga članka ne vrši odjednom, nego sukcesivno, za istu se, kod svakog pojedinačnog uvoza, carinska prijava iz stavka (3) ovoga članka podnosi kod iste carinske ispostave kod koje je prvobitno započet postupak uvoza i oslobađanja. Ta carinska ispostava će pratiti uvoz robe putem sukcesivnog otpisa vrste, količine i vrijednosti robe koja se uvozi po svakoj carinskoj prijavi, uz označenje broja i datuma odnosne carinske prijave, na podnijetoj specifikaciji robe iz uvoza i potvrdi iz stavka (3) točka a) alineja 2) ovoga članka; odnosno spisku robe iz stavka (3) točka b) alineja 3) ovoga članka.

(5) Odluku o oslobađanju od plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a po podnijetoj carinskoj prijavi iz stavka (3) ovoga članka, carinska ispostava donosi u vidu zabilješke u polju C prijave (npr. "Oslobođeno po čl. 26. stavak 1. točka a) IPA Okvirnog sporazuma" ili "Oslobođeno po čl. 26. stavak 1. točka d) IPA Okvirnog sporazuma", ovisno koja situacija je u pitanju), ako podnijeta carinska prijava i uz nju priloženi dokumenti sadrže sve potrebne podatke i zahtjev korisnika oslobađanja se u cijelosti usvaja. Navedenu zabilješku carinska ispostava treba unijeti i u inspekcijski akt odnosne carinske prijave.

(6) Roba iz stavka (1) i (2) ovoga članka, koja je pri stavljanju u slobodan promet oslobođena od plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a, ne smije se koristiti u svrhe različite od svrhe za koje je odobreno navedeno oslobađanje, bez prethodne obavijesti nadležnog carinskog organa i plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a od strane korisnika oslobađanja.

GLAVA IV. OSLOBAĐANJE OD PDV-a PRI NABAVI DOBARA I USLUGA U BiH

Članak 6.
(Oslobađanje od plaćanja PDV-a)

(1) Sukladno članku 26. stavak (1) točka b) Okvirnog sporazuma i članku 29. stavak 2. Zakona o porezu na dodanu vrijednost ("Službeni glasnik BiH", br. 9/05, 35/05 i 100/08), isporuka dobara i usluga u BiH po ugovoru u okviru projekta koji se financira iz IPA fonda sukladno Okvirnom sporazumu oslobodena je od plaćanja PDV-a.

(2) Oslobađanje od plaćanja PDV-a navedeno u stavku (1) ovoga članka ostvaruje se:
a) u slučaju isporuke po ugovoru koji je, u okviru projekta koji se financira iz IPA fonda, zaključen sa DEU - na temelju Potvrde IPA DEU iz članka 3. stavak (3) ove Instrukcije,
b) u slučaju isporuke po ugovoru u okviru IPA projekta koji se, sukladno članku 5. stavak 2. točka c) Okvirnog sporazuma, realizuje po principu "podijeljenog upravljanja" - na temelju Potvrde IPA MFT iz članka 3. stavak (6) ove Instrukcije.

Članak 7.
(Izdavanje računa)

(1) Registrirani porezni obveznik - isporučitelj dobara i usluga iz članka 6. ove Instrukcije izdaje račun bez obračuna PDV-a. Račun obvezno mora sadržavati i klauzulu: "Oslobođeno od plaćanja PDV-a u sukladno članku 29. stavak 2. Zakona o porezu na dodanu vrijednost - Potvrda IPA DEU ..... (navesti kontrolni broj potvrde) ili Potvrda IPA MTF ....." (ovisno koja potvrda je u pitanju).

(2) U svrhu iz stavka (1) ovoga članka, ugovarač je obvezan isporučitelju dobara i usluga predati presliku odgovarajuće potvrde iz članka 6. stavak (2) ove Instrukcije.

GLAVA V. PRIJELAZNE I ZAVRŠNE ODREDBE

Članak 8.
(Povrat plaćenog PDV-a)

Ugovarač koji je, prije stupanja na snagu ove Instrukcije, već platio PDV u okviru implementacije projekta koji se financira iz IPA fonda, a realizuje po principu "podijeljenog upravljanja" sukladno članku 5. stavak 2. točka c) Okvirnog sporazuma, plaćeni PDV bit će predmetom povrata sukladno članku 29. stavak 1. točka 4. Zakona o porezu na dodanu vrijednost.

Članak 9.
(Sastavni dio instrukcije)

Sastavni dio ove Instrukcije su:

a) Prilog 1. iz članka 3. stavak (1) ove Instrukcije - Obrazac potvrde za oslobađanje od plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavi dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se financira iz IPA fonda sukladno Okvirnom sporazumu (Potvrda IPA DEU) i
b) Prilog 2. iz članka 3. stavak (5) ove Instrukcije - Obrazac potvrde za oslobađanje od plaćanja uvoznih pristojbi i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavi dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se financira iz IPA fonda a realizuje po principu "podijeljenog upravljanja" sukladno Okvirnom sporazumu (Potvrda IPA MFT).

Članak 10.
(Stavljanje propisa izvan snage)

Stupanjem na snagu ove Instrukcije stavlja se izvan snage Instrukcija o postupku ostvarivanja carinskih i poreznih oslobađanja sukladno Okvirnom sporazumu između Bosne i Hercegovine i Povjerenstva Europskih zajednica o pravilima suradnje koja se odnosi na financijsku pomoć Bosni i Hercegovini u okviru pružanja pomoći putem instrumenata pretpristupne pomoći (IPA) ("Službeni glasnik BiH", broj 42/09).

Članak 11.
(Stupanje na snagu)

Ova Instrukcija stupa na snagu osmoga dana od dana objave u "Službenom glasniku BiH".

Broj 01-02-2-1675/11
25. kolovoza 2011. godine

V. D. ravnatelja
Mr. sc. Miro Džakula, v. r.

Potvrda IPA DEU

POTVRDA ZA OSLOBAĐANJE OD PLAĆANJA UVOZNIH PRISTOJBI I PDV-a PRI UVOZU ROBE
I ZA OSLOBAĐANJE OD PLAĆANJA PDV-a PRI NABAVI DOBARA I USLUGA U BIH
U OKVIRU PROJEKTA KOJI SE FINANCIRA IZ IPA FONDA SUKLADNO OKVIRNOM SPORAZUMU
("Službeni glasnik BiH - Međunarodni ugovori", broj 6/08)

Kontrolni broj:

I IPA Financijski sporazum zaključen između Europske komisije i BiH

Broj i datum zaključivanja:
Vrijednost ugovora:

II Ugovor potpisan između Europske komisije i ugovarača
Naziv projekta:
Broj i datum zaključivanja:
Ukupna vrijednost ugovora:
Mjesto izvođenja:

a.) Izvođač projekta/domaći ugovarač
Adresa:
Sjedište:
Identifikacijski broj obveznika neizravnih poreza (ukoliko ga ima):

b.) Izvođač projekta/strani ugovarač
Adresa:
Predstavnik u BiH:
Identifikacijski broj obveznika neizravnih poreza (ukoliko ga ima):

III Uvoz robe*
Krajnji korisnik robe:
Vrijednost robe koja se uvozi:
Dobavljač/Uvoznik robe:
Broj listova i stavki specifikacije robe:

IV Nabava dobara i usluga u BiH**
Krajnji korisnik dobara i usluga:
Ukupna vrijednost dobara i usluga bez PDV-a:

Ovjera Delegacije Europske unije u Bosni i Hercegovini

Sarajevo, datum: Odgovorna osoba: Potpis i pečat:

**Sekcija III pri uvozu roba u BiH*
***pri nabavci dobara i usluga u BiH*

Potvrda IPA MFT

POTVRDA ZA OSLOBAĐANJE OD PLAĆANJA UVOZNIH PRISTOJBI I PDV-a PRI UVOZU ROBE
I ZA OSLOBAĐANJE OD PLAĆANJA PDV-a PRI NABAVI DOBARA I USLUGA U BiH
U OKVIRU PROJEKTA KOJI SE FINANCIRA IZ IPA FONDA A REALIZUJE
PO PRINCIPU "PODIJELJENOG UPRAVLJANJA" SUKLADNO OKVIRNOM SPORAZUMU
("Službeni glasnik BiH - Međunarodni ugovori", broj 6/08)

Kontrolni broj:

I Financijski sporazum zaključen između Europske komisije i BiH
Naziv financijskog sporazuma:
Broj i datum zaključivanja:
Naziv Programa:

II Podatci o ugovoru ugovarača iz Bosne i Hercegovine
Ugovarač iz Bosne i Hercegovine:
Naziv projekta:
Akronim projekta:
Broj ugovora:
Datum zaključivanja:
Ukupna vrijednost ugovora:
Mjesto izvođenja:

III Izvođač projekta/domaći ugovarač
Naziv:
Adresa:
Sjedište:
Identifikacijski broj obveznika neizravnih poreza:
Odgovorna osoba:

IV Nabava dobara i usluga u BiH*
Krajnji korisnik dobara i usluga:
Ukupna vrijednost dobara i usluga bez PDV-a:

V Uvoz robe**
Krajnji korisnik robe:
Vrijednost robe koja se uvozi:
Dobavljač/Uvoznik robe:
Broj listova i stavki specifikacije robe:

Ovjerava Ministarstvo financija i trezora BiH

Sarajevo, datum:

Odgovorna osoba:
Ministar

Potpis i pečat:

**Pri uvozu robe u BiH

На основу члана 15. Закона о Управи за индиректно опорезивање ("Службени гласник БиХ", број 89/05) и члана 61. став 2. Закона о управи ("Службени гласник БиХ", бр. 32/02 и 102/09), а ради провођења царинских и пореских ослобађања из члана 26. Оквирног споразума између Босне и Херцеговине и Комисије Европских заједница о правилима сарадње која се односи на финансијску помоћ Босни и Херцеговини у оквиру пружања помоћи путем инструмента претприступне помоћи (ИПА) ("Службени гласник БиХ - Међународни уговори", број 6/08), а уз сагласност Делегације Европске уније у Босни и Херцеговини, Министарства финансија и трезора Босне и Херцеговине и Министарства спољне трговине и економских односа Босне и Херцеговине, директор Управе за индиректно опорезивање доноси

ИНСТРУКЦИЈУ

О ПОСТУПКУ ОСТВАРИВАЊА ЦАРИНСКИХ И ПОРЕСКИХ ОСЛОБАЂАЊА У СКЛАДУ СА ОКВИРНИМ СПОРАЗУМОМ ИЗМЕЂУ БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ И КОМИСИЈЕ ЕВРОПСКИХ ЗАЈЕДНИЦА О ПРАВИЛИМА САРАДЊЕ КОЈА СЕ ОДНОСИ НА ФИНАНСИЈСКУ ПОМОЋ БОСНИ И ХЕРЦЕГОВИНИ У ОКВИРУ ПРУЖАЊА ПОМОЋИ ПУТЕМ ИНСТРУМЕНТА ПРЕТПРИСТУПНЕ ПОМОЋИ (ИПА)

ГЛАВА I. ОПШТЕ ОДРЕДБЕ

Члан 1.
(Предмет)

Овом Инструкцијом прописује се поступак остваривања права на ослобађање од плаћања увозних дажбина и пореза на додату вриједност (у даљњем тексту: ПДВ) при увозу, односно стављању робе у слободан промет у царинско подручје Босне и Херцеговине (у даљњем тексту: БиХ) и ослобађање од плаћања ПДВ-а при набавци добара и услуга у БиХ, а у складу са чланом 26. Оквирног споразума између Босне и Херцеговине и Комисије Европских заједница о правилима сарадње која се односи на финансијску помоћ Босни и Херцеговини (у даљњем тексту: Оквирни споразум) у оквиру пружања помоћи путем инструмента претприступне помоћи (ИПА).

Члан 2.
(Остваривање ослобађања)

Ослобађање наведено у члану 1. ове Инструкције, остварује се при провођењу уговора у оквиру пројекта који се финансира из ИПА фонда у складу са Оквирним споразумом.

ГЛАВА II. ПОСТУПАК ОВЈЕРЕ ПОТВРДЕ ЗА ОСЛОБАЂАЊЕ ОД ПЛАЋАЊА УВОЗНИХ ДАЖБИНА И ПДВ-а НА РОБУ И УСЛУГЕ И СПЕЦИФИКАЦИЈЕ РОБЕ

Члан 3.
(Поступак овјере потврде и спецификације робе)

(1) По потписивању уговора у оквиру ИПА са Делегацијом Европске уније у БиХ (у даљњем тексту: ДЕУ), ДЕУ уручује уговарачу празан примјерак потврде за ослобађање од плаћања увозних дажбина и ПДВ-а при увозу робе и за ослобађање од плаћања ПДВ-а при набавци добара и услуга у БиХ у оквиру пројекта који се финансира из ИПА фонда у складу са Оквирним споразумом, на обрасцу из Прилога 1. ове Инструкције (у даљњем тексту: Потврда ИПА ДЕУ), заједно са детаљним упутама о процедури ослобађања на које се односи уручени примјерак потврде.

(2) Уговарач који је примио средства из ИПА фонда, ДЕУ подноси попуњену Потврду ИПА ДЕУ, на обрасцу из Прилога 1. ове Инструкције, у три истовјетна примјерка. За увоз робе у оквиру пројекта који се финансира из ИПА фонда, уговарач, поред потврде, ДЕУ подноси:

а) спецификацију робе која се увози у три примјерка, која треба да садржи податке о врсти, количини и вриједности робе која се увози, потпис и печат увозника и (или) испоручиоца робе, назив, име и печат крајњег корисника робе, као и празан простор за потпис и печат надлежног министарства (за овјеру спецификације робе прије увоза робе) и

б) оригиналну изјаву крајњег корисника робе која се увози.

(3) ДЕУ за један потписан уговор у оквиру ИПА пројекта издаје једну Потврду ИПА ДЕУ, у три примјерка, којом потврђује да се уговор реализује из средстава ИПА фонда. ДЕУ, на сва три примјерка те потврде, уноси контролни број и датум овјере потврде, те их потписује и ставља печат ДЕУ, након чега ДЕУ задржава један примјерак потврде, а преостала два примјерка враћа уговарачу. Када је у питању увоз робе, ДЕУ задржава и копију спецификације робе из увоза, а све оригиналне примјерке спецификације робе враћа уговарачу.

(4) Потврду за ослобађање од плаћања увозних дажбина и ПДВ-а при увозу робе и за ослобађање од плаћања ПДВ-а при набавци добара и услуга у БиХ у оквиру пројекта који се финансира из ИПА фонда, а реализује по принципу "подијељеног управљања" у складу са чланом 5. став 2. тачка ц) Оквирног споразума, овјерава и издаје Министарство финансија и трезора БиХ, и то једну потврду за један уговор у оквиру наведеног ИПА пројекта, у три примјерка, на обрасцу из Прилога 2. ове Инструкције (у даљем тексту: Потврда ИПА МФТ).

(5) Уговарач из БиХ који је склонио уговор о имплементацији пројекта из става (4) овог члана Министарству финансија и трезора БиХ подноси попуњену Потврду ИПА МФТ на обрасцу из Прилога 2. ове Инструкције, у три истовјетна примјерка. За увоз робе у оквиру наведеног пројекта који се финансира из ИПА фонда, уговарач поред потврде, Министарству финансија и трезора БиХ подноси:

а) спецификацију робе која се увози у три примјерка, која треба да садржи податке о врсти, количини и вриједности робе која се увози, потпис и печат увозника и (или) испоручиоца робе, назив, име и печат крајњег корисника робе, као и празан простор за потпис и печат надлежног министарства (за овјеру спецификације робе прије увоза робе) и

б) оригиналну изјаву крајњег корисника робе која се увози.

(6) Министарство финансија и трезора БиХ за један потписан уговор у оквиру ИПА пројекта из става (4) овог члана издаје једну Потврду ИПА МФТ у три примјерка, којом потврђује да се уговор реализује из средстава ИПА фонда. На основу провјере из уговорне документације у Министарству финансија и трезора БиХ се на сва три примјерка те потврде уносе контролни број и датум овјере, те се потписана и овјерена потврда враћа уговарачу у два примјерка, а Министарство задржава један примјерак потврде. Када је у питању увоз робе, Министарство финансија и трезора БиХ задржава и копију спецификације робе из увоза, а све оригиналне примјерке спецификације робе враћа уговарачу.

(7) Спецификацију робе која се увози по уговору у оквиру било којег пројекта који се финансира из ИПА фонда у складу са Оквирним споразумом, која треба да садржи податке наведене у ставу (2) тачка а) или ставу (5) тачка а) овог члана, овјерава министарство којем као ресорном министарству припада крајњи корисник робе, односно корисник ослобађања од плаћања дажбина при увозу робе по основу пројекта у оквиру ИПА фонда, или министарство које је, као ресорно министарство, по било ком питању, надлежно за подручје или област на коју се односи пројекат у оквиру ИПА фонда по основу којег се врши увоз робе. У случају гдје нема ресорног министарства, овјеру спецификације робе врши Министарство спољне трговине и економских односа БиХ о којој води службену евиденцију.

Члан 4.
(Евиденција и извјештај)

(1) ДЕУ и Министарство финансија и трезора БиХ воде службену евиденцију о издатим Потврдама ИПА ДЕУ, односно ИПА МФТ, из члана 3. став (3) и став (6) ове Инструкције.

(2) ДЕУ и Министарство финансија и трезора БиХ ће, до 20-тог у мјесецу за претходни мјесец, Групи за пружање услуга пореским обвезницима у Одсјеку за порезе Регионалног центра Сарајево достављати мјесечне извјештаје о издатим Потврдама ИПА ДЕУ и ИПА МФТ из члана 3. став (3) и став (6) ове Инструкције које се односе на увоз добара,

односно на набавку добара и услуга у БиХ. Мјесечни извјештај треба да садржи сљедеће информације:

а) контролни број Потврде ИПА ДЕУ или Потврде ИПА МФТ,

б) број, датум и вриједност потписаног уговора из члана 3. став (1) или став (4) ове Инструкције,

ц) назив пројекта који се финансира из ИПА фонда,

д) назив уговорача, његова адреса и идентификациони број обвезника индиректних пореза (уколико га има),

е) назив представника страног уговарача и његов идентификациони број обвезника индиректних пореза,

ф) укупну вриједност добара или услуга у КМ валути, без ПДВ-а.

ГЛАВА III. ОСЛОБАЂАЊЕ ОД ПЛАЋАЊА УВОЗНИХ ДАЖБИНА И ПДВ-а ПРИ СТАВЉАЊУ РОБЕ У СЛОБОДАН ПРОМЕТ

Члан 5.

(Ослобађање од плаћања увозних дажбина и ПДВ-а)

(1) Роба која се у оквиру пројекта који се финансира из ИПА фонда увози и ставља у слободан промет у царинско подручје БиХ, ослобођена је од плаћања увозних дажбина (царине, царинског евидентирања) и ПДВ-а према члану 26. став (2) тачка а) Оквирног споразума.

(2) Лични предмети и предмети за домаћинство за личну употребу, које увози физичко лице (и чланови његове најуже породице) које је ангажовано за обављање послова дефинисаних уговором о техничкој сарадњи, осим физичког лица ангажованог локално, ослобођени су од плаћања увозних дажбина (царине, царинског евидентирања) и ПДВ-а према члану 26. став (2) тачка д) Оквирног Споразума, с тим да лични предмети и предмети за домаћинство буду или поново извезени или продати у држави у складу са прописима на снази у БиХ, након престанка уговора.

(3) Ослобађање наведено у ставу (1) и (2) овог члана остварује се код царинске испоставе на подручју БиХ којој је предочена роба која је предмет ослобађања, код које испоставе корисник ослобађања подноси сљедећа документа:

а) за ослобађање из става (1) овог члана:

1) царинску пријаву (ЦИ) за стављање односне робе у слободан промет (шифра поступка "4200" у првој потподјели поља 37), која се сматра и захтјевом за ослобађање, попуњену у складу са прописима о попуњавању царинске пријаве, те уз уписивање у другој потподјели поља 37 царинске пријаве шифре "210" (шифра за ослобађање од плаћања увозних дажбина и ПДВ-а у оквиру ИПА према члану 26. став (2) тачка а) Оквирног споразума, по Потврди ИПА ДЕУ) или шифре "212" (шифра за ослобађање од плаћања увозних дажбина и ПДВ-а у оквиру ИПА према члану 26. став (2) тачка а) Оквирног споразума, по Потврди ИПА МФТ), зависно од ситуације,

2) Потврду ИПА ДЕУ или Потврду ИПА МТФ (зависно од ситуације) издату у складу са чланом 3. ове Инструкције. Контролни број наведене потврде мора бити уписан у пољу 44 царинске пријаве и то уз шифру документа "ИПА" и

3) спецификацију робе из увоза, на коју се односи потврда из алинеје 2) ове тачке, а која садржи податке и овјеру наведену у члану 3. став (2) тачка а) ове Инструкције. Спецификација робе подноси се у два оригинална примјерка, од којих један примјерак царинска испостава, након овјере (уз означење броја и датума односне царинске пријаве), враћа кориснику ослобађања, а други задржава уз царинску пријаву,

б) за ослобађање из става (2) овог члана:

1) царинску пријаву за стављање односне робе у слободан промет (шифра поступка "4200" у првој потподјели поља 37), која се сматра и захтјевом за ослобађање, попуњену у складу са прописима о попуњавању царинске пријаве, те уз уписивање у другој потподјели поља 37 царинске пријаве шифре "211" (шифра за ослобађање од плаћања увозних дажбина и ПДВ-а у оквиру ИПА према члану 26. став (2) тачка д) Оквирног споразума), осим за робу која може бити стављена у слободан промет уз ослобађање од плаћања увозних дажбина и ПДВ-а на основу усмене царинске пријаве,

2) потврду издату од ДЕУ, а којом се потврђује да је корисник наведеног ослобађања ангажован за обављање послова дефинисаних уговором о техничкој сарадњи у оквиру ИПА и

3) списак робе која се увози, потписан од стране корисника ослобађања, у два примјерка, од којих један примјерак царинска испостава, након овјере (уз означење броја и датума односне царинске пријаве), враћа кориснику ослобађања, а други задржава уз царинску пријаву.

(4) Ако се увоз робе по основу ослобађања из става (1) и (2) овог члана не врши одједном, него сукцесивно, за исту се, код сваког појединачног увоза, царинска пријава из става (3) овог члана подноси код исте царинске испоставе код које је првобитно започет поступак увоза и ослобађања. Та царинска испостава ће пратити увоз робе путем сукцесивног отписа врсте, количине и вриједности робе која се увози по свакој царинској пријави, уз означење броја и датума односне царинске пријаве, на поднијетој спецификацији робе из увоза и потврди из става (3) тачка а) алинеја 2) овог члана, односно списку робе из става (3) тачка б) алинеја 3) овог члана.

(5) Одлуку о ослобађању од плаћања увозних дажбина и ПДВ-а по поднијетој царинској пријави из става (3) овог члана, царинска испостава доноси у виду забиљешке у пољу Ц пријаве (нпр. "Ослобођено по чл. 26. став 1. тачка а) ИПА Оквирног споразума" или "Ослобођено по чл. 26. став 1. тачка д) ИПА Оквирног споразума", у зависности која ситуација је у питању), ако поднијета царинска пријава и уз њу приложена документа садрже све потребне податке и захтјев корисника ослобађања се у цијелости усваја. Наведену забиљешку царинска испостава треба уписати и у инспекцијски акт односне царинске пријаве.

(6) Роба из става (1) и (2) овог члана, која је при стављању у слободан промет ослобођена од плаћања увозних дажбина и ПДВ-а, не смије се користити у сврхе различите од сврхе за које је одобрено наведено ослобађање, без претходне обавијести надлежног царинског органа и плаћања увозних дажбина и ПДВ-а од стране корисника ослобађања.

ГЛАВА IV. ОСЛОБАЂАЊЕ ОД ПДВ-а ПРИ НАБАВЦИ ДОБАРА И УСЛУГА У БиХ

Члан 6.

(Ослобађање од плаћања ПДВ-а)

(1) У складу са чланом 26. став (1) тачка б) Оквирног споразума и чланом 29. став 2. Закона о порезу на додату вриједност ("Службени гласник БиХ", бр. 9/05, 35/05 и 100/08), испорука добара и услуга у БиХ по уговору у оквиру пројекта који се финансира из ИПА фонда у складу са Оквирним споразумом ослобођена је од плаћања ПДВ-а.

(2) Ослобађање од плаћања ПДВ-а наведено у ставу (1) овог члана остварује се:

а) у случају испоруке по уговору који је, у оквиру пројекта који се финансира из ИПА фонда, закључен са ДЕУ - на основу Потврде ИПА ДЕУ из члана 3. став (3) ове Инструкције,

б) у случају испоруке по уговору у оквиру ИПА пројекта који се, у складу са чланом 5. став 2. тачка ц) Оквирног споразума, реализује по принципу "подијељеног управљања" - на основу Потврде ИПА МФТ из члана 3. став (6) ове Инструкције.

Члан 7.

(Издавање фактуре)

(1) Регистровани порески обвезник - испоручилац добара и услуга из члана 6. ове Инструкције издаје фактуру без обрачуна ПДВ-а. Фактура обавезно мора садржавати и клаузулу: "Ослобођено од плаћања ПДВ-а у складу са

чланом 29. став 2. Закона о порезу на додату вриједност - Потврда ИПА ДЕУ ..... (навести контролни број потврде) или Потврда ИПА МТФ ....." (зависно која потврда је у питању).

(2) У сврху из става (1) овог члана, уговарач је обавезан испоручиоцу добара и услуга предати копију одговарајуће потврде из члана 6. став (2) ове Инструкције.

ГЛАВА V. ПРЕЛАЗНЕ И ЗАВРШНЕ ОДРЕДБЕ

Члан 8.

(Поврат плаћеног ПДВ-а)

Уговарач који је, прије ступања на снагу ове Инструкције, већ платио ПДВ у оквиру имплементације пројекта који се финансира из ИПА фонда, а реализује по принципу "подијељеног управљања" у складу са чланом 5. став 2. тачка ц) Оквирног споразума, плаћени ПДВ биће предметом поврата у складу са чланом 29. став 1. тачка 4. Закона о порезу на додату вриједност.

Члан 9.

(Саставни дио инструкције)

Саставни дио ове Инструкције су:

а) Прилог 1. из члана 3. став (1) ове Инструкције - Образац потврде за ослобађање од плаћања увозних дажбина и ПДВ-а при увозу робе и за ослобађање од плаћања ПДВ-а при набавци добара и услуга у БиХ у оквиру пројекта који се финансира из ИПА фонда у складу са Оквирним споразумом (Потврда ИПА ДЕУ) и

б) Прилог 2. из члана 3. став (5) ове Инструкције - Образац потврде за ослобађање од плаћања увозних дажбина и ПДВ-а при увозу робе и за ослобађање од плаћања ПДВ-при набавци добара и услуга у БиХ у оквиру пројекта који се финасира из ИПА фонда а реализује по принципу "подијељеног управљања" у складу са Оквирним споразумом (Потврда ИПА МФТ).

Члан 10.

(Стављање прописа ван снаге)

Ступањем на снагу ове Инструкције ставља се ван снаге Инструкција о поступку остваривања царинских и пореских ослобађања у складу са Оквирним споразумом између Босне и Херцеговине и Комисије Европских заједница о правилима сарадње која се односи на финансијску помоћ Босни и Херцеговини у оквиру пружања помоћи путем инструмената претприступне помоћи (ИПА) ("Службени гласник БиХ", број 42/09).

Члан 11.

(Ступање на снагу)

Ова Инструкција ступа на снагу осмог дана од дана објављивања у "Службеном гласнику БиХ".

Број 01-02-2-1675/11
25. августа 2011. године

В. Д. директора
Мр sc. **Миро Џакула**, с. р.

Потврда ИПА ДЕУ

ПОТВРДА ЗА ОСЛОБАЂАЊЕ ОД ПЛАЋАЊА УВОЗНИХ ДАЖБИНА И ПДВ-а ПРИ УВОЗУ РОБЕ И ЗА ОСЛОБАЂАЊЕ ОД ПЛАЋАЊА ПДВ-а ПРИ НАБАВЦИ ДОБАРА И УСЛУГА У БИХ У ОКВИРУ ПРОЈЕКТА КОЈИ СЕ ФИНАНСИРА ИЗ ИПА ФОНДА У СКЛАДУ СА ОКВИРНИМ СПОРАЗУМОМ

("Службени гласник БиХ - Међународни уговори", број 6/08)

Контролни број:

I ИПА Финансијски споразум закључен између Европске комисије и БиХ

Број и датум закључивања:
Вриједност уговора:

II Уговор потписан између Европске комисије и уговарача
Назив пројекта:
Број и датум закључивања:
Укупна вриједност уговора:
Мјесто извођења:

а.) Извођач пројекта/домаћи уговарач
Адреса:
Сједиште:
Идентификациони број обвезника индиректних пореза (уколико га има):

б.) Извођач пројекта/страни уговарач
Адреса:
Представник у БиХ:
Идентификациони број обвезника индиректних пореза (уколико га има):

III Увоз робе*
Крајњи корисник робе:
Вриједност робе која се увози:
Добављач/Увозник робе:
Број листова и ставки спецификације робе:

IV Набавка добара и услуга у БиХ**
Крајњи корисник добара и услуга:
Укупна вриједност добара и услуга без ПДВ-а:

Овјера Делегације Европске уније у Босни и Херцеговини

Сарајево, датум: Одговорно лице: Потпис и печат:

**Sekcija III pri uvozu roba u BiH*
***pri nabavci dobara i usluga u BiH*

ПОТВРДА ИПА МФТ

ПОТВРДА ЗА ОСЛОБАЂАЊЕ ОД ПЛАЋАЊА УВОЗНИХ ДАЖБИНА И ПДВ-а ПРИ УВОЗУ РОБЕ И ЗА ОСЛОБАЂАЊЕ ОД ПЛАЋАЊА ПДВ-А ПРЕ НАБАВЦИ ДОБАРА И УСЛУГА У БИХ У ОКВИРУ ПРОЈЕКТА КОЈИ СЕ ФИНАНСИРА ИЗ ИПА ФОНДА А РЕАЛИЗУЈЕ ПО ПРИНЦИПУ "ПОДИЈЕЉЕНОГ УПРАВЉАЊА" У СКЛАДУ СА ОКВИРНИМ СПОРАЗУМОМ

("Службени гласник БиХ- Међународни уговори", број 6/08)

Контролни број:

I Финансијски споразум закључен између Европске комисије и БиХ
Назив финансијског споразума:
Број и датум закључивања:
Назив Програма:

II Подаци о уговору уговарача из Босне и Херцеговине
Уговарач из Босне и Херцеговине:
Назив Пројекта:
Акроним пројекта:
Број уговора:
Датум закључивања:
Укупна вриједност уговора:
Мјесто извођења:

III Извођач пројекта/домаћи уговарач
Назив:
Адреса:
Сједиште:
Идентификациони број обвезника индиректних пореза:
Одговорно лице:

IV Набавка добара и услуга у БиХ*
Крајњи корисник добара и услуга:
Укупна вриједност добара и услуга без ПДВ-а:

V Увоз робе**
Крајњи корисник робе:
Вриједност робе која се увози:
Добављач/Увозник робе:
Број листова и ставки спецификације робе:

Овјерава Министарство финансија и трезора БиХ

Сарајево, датум:

Одговорно лице:
Министар

Потпис и печат:

**Pri uvozu robe u BiH

Na osnovu člana 15. Zakona o Upravi za indirektno oporezivanje ("Službeni glasnik BiH", broj 89/05) i člana 61. stav 2. Zakona o upravi ("Službeni glasnik BiH", br. 32/02 i 102/09), a radi provođenja carinskih i poreznih oslobađanja iz člana 26. Okvirnog sporazuma između Bosne i Hercegovine i Komisije Evropskih zajednica o pravilima suradnje koja se odnosi na finansijsku pomoć Bosni i Hercegovini u okviru pružanja pomoći putem instrumenta pretpristupne pomoći (IPA) ("Službeni glasnik BiH - Međunarodni ugovori", broj 6/08), a uz suglasnost Delegacije Evropske unije u Bosni i Hercegovini, Ministarstva finansija i trezora Bosne i Hercegovine i Ministarstva vanjske trgovine i ekonomskih odnosa Bosne i Hercegovine, direktor Uprave za indirektno oporezivanje donosi

INSTRUKCIJU

O POSTUPKU OSTVARIVANJA CARINSKIH I POREZNIH OSLOBAĐANJA U SKLADU SA OKVIRNIM SPORAZUMOM IZMEĐU BOSNE I HERCEGOVINE I KOMISIJE EVROPSKIH ZAJEDNICA O PRAVILIMA SURADNJE KOJA SE ODNOSI NA FINANSIJSKU POMOĆ BOSNI I HERCEGOVINI U OKVIRU PRUŽANJA POMOĆI PUTEM INSTRUMENTA PRETPRISTUPNE POMOĆI (IPA)

GLAVA I. OPĆE ODREDBE

Član 1.
(Predmet)

Ovom Instrukcijom propisuje se postupak ostvarivanja prava na oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i poreza na dodatu vrijednost (u daljnjem tekstu: PDV) pri uvozu, odnosno stavljanju robe u slobodan promet u carinsko područje Bosne i Hercegovine (u daljnjem tekstu: BiH) i oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavci dobara i usluga u BiH, a u skladu sa članom 26. Okvirnog sporazuma između Bosne i Hercegovine i Komisije Evropskih zajednica o pravilima suradnje koja se odnosi na finansijsku pomoć Bosni i Hercegovini (u daljnjem tekstu: Okvirni sporazum) u okviru pružanja pomoći putem instrumenta pretpristupne pomoći (IPA).

Član 2.
(Ostvarivanje oslobađanja)

Oslobađanje navedeno u članu 1. ove Instrukcije, ostvaruje se pri provođenju ugovora u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda u skladu sa Okvirnim sporazumom.

GLAVA II. POSTUPAK OVJERE POTVRDE ZA OSLOBAĐANJE OD PLAĆANJA UVOZNIH DAŽBINA I PDV-a NA ROBU I USLUGE I SPECIFIKACIJE ROBE

Član 3.
(Postupak ovjere potvrde i specifikacije robe)

(1) Po potpisivanju ugovora u okviru IPA sa Delegacijom Evropske unije u BiH (u daljnjem tekstu: DEU), DEU uručuje ugovaraču prazan primjerak potvrde za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavci dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda u skladu sa Okvirnim sporazumom, na obrascu iz Priloga 1. ove Instrukcije (u daljnjem tekstu: Potvrda IPA DEU), zajedno sa detaljnim uputama o proceduri oslobađanja na koje se odnosi uručeni primjerak potvrde.

(2) Ugovarač koji je primio sredstva iz IPA fonda, DEU podnosi popunjenu Potvrdu IPA DEU, na obrascu iz Priloga 1. ove Instrukcije, u tri istovjetna primjerka. Za uvoz robe u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda, ugovarač, pored potvrde, DEU podnosi:
   a) specifikaciju robe koja se uvozi u tri primjerka, koja treba da sadrži podatke o vrsti, količini i vrijednosti robe koja se uvozi, potpis i pečat uvoznika i (ili) isporučioca robe, naziv, ime i pečat krajnjeg korisnika robe, kao i prazan prostor za potpis i pečat nadležnog ministarstva (za ovjeru specifikacije robe prije uvoza robe) i
   b) originalnu izjavu krajnjeg korisnika robe koja se uvozi.

(3) DEU za jedan potpisan ugovor u okviru IPA projekta izdaje jednu Potvrdu IPA DEU, u tri primjerka, kojom potvrđuje da se ugovor realizuje iz sredstava IPA fonda. DEU, na sva tri primjerka te potvrde, unosi kontrolni broj i datum ovjere potvrde, te ih potpisuje i stavlja pečat DEU, nakon čega DEU zadržava jedan primjerak potvrde, a preostala dva primjerka vraća ugovaraču. Kada je u pitanju uvoz robe, DEU zadržava i kopiju specifikacije robe iz uvoza, a sve originalne primjerke specifikacije robe vraća ugovaraču.

(4) Potvrdu za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavci dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda, a realizuje po principu "podijeljenog upravljanja" u skladu sa članom 5. stav 2. tačka c) Okvirnog sporazuma, ovjerava i izdaje Ministarstvo finansija i trezora BiH, i to jednu potvrdu za jedan ugovor u okviru navedenog IPA projekta, u tri primjerka, na obrascu iz Priloga 2. ove instrukcije (u daljnjem tekstu: Potvrda IPA MFT).

(5) Ugovarač iz BiH koji je sklopio ugovor o implementaciji projekta iz stava (4) ovog člana Ministarstvu finansija i trezora BiH podnosi popunjenu Potvrdu IPA MFT na obrascu iz Priloga 2. ove Instrukcije, u tri istovjetna primjerka. Za uvoz robe u okviru navedenog projekta koji se finansira iz IPA fonda, ugovarač pored potvrde, Ministarstvu finansija i trezora BiH podnosi:
   a) specifikaciju robe koja se uvozi u tri primjerka, koja treba da sadrži podatke o vrsti, količini i vrijednosti robe koja se uvozi, potpis i pečat uvoznika i (ili) isporučioca robe, naziv, ime i pečat krajnjeg korisnika robe, kao i prazan prostor za potpis i pečat nadležnog ministarstva (za ovjeru specifikacije robe prije uvoza robe) i
   b) originalnu izjavu krajnjeg korisnika robe koja se uvozi.

(6) Ministarstvo finansija i trezora BiH za jedan potpisan ugovor u okviru IPA projekta iz stava (4) ovog člana izdaje jednu Potvrdu IPA MFT u tri primjerka, kojom potvrđuje da se ugovor realizuje iz sredstava IPA fonda. Na osnovu provjere iz ugovorne dokumentacije u Ministarstvu finansija i trezora BiH se na sva tri primjerka te potvrde unosi kontrolni broj i datum ovjere, te se potpisana i ovjerena potvrda vraća ugovaraču u dva primjerka, a Ministarstvo zadržava jedan primjerak potvrde. Kada je u pitanju uvoz robe, Ministarstvo finansija i trezora BiH zadržava i kopiju specifikacije robe iz uvoza, a sve originalne primjerke specifikacije robe vraća ugovaraču.

(7) Specifikaciju robe koja se uvozi po ugovoru u okviru bilo kojeg projekta koji se finansira iz IPA fonda u skladu sa Okvirnim sporazumom, koja treba da sadrži podatke navedene u stavu (2) tačka a) ili stavu (5) tačka a) ovog člana, ovjerava ministarstvo kojem kao resornom ministarstvu pripada krajnji korisnik robe, odnosno korisnik oslobađanja od plaćanja dažbina pri uvozu robe po osnovu projekta u okviru IPA fonda, ili ministarstvo koje je, kao resorno ministarstvo, po bilo kom pitanju, nadležno za područje ili oblast na koju se odnosi projekat u okviru IPA fonda po osnovu kojeg se vrši uvoz robe. U slučaju gdje nema resornog ministarstva, ovjeru specifikacije robe vrši Ministarstvo vanjske trgovine i ekonomskih odnosa BiH o kojoj vodi službenu evidenciju.

Član 4.
(Evidencija i izvještaj)

(1) DEU i Ministarstvo finansija i trezora BiH vode službenu evidenciju o izdatim Potvrdama IPA DEU, odnosno IPA MFT, iz člana 3. stav (3) i stav (6) ove Instrukcije.

(2) DEU i Ministarstvo finansija i trezora BiH će, do 20-tog u mjesecu za prethodni mjesec, Grupi za pružanje usluga poreznim obveznicima u Odsjeku za poreze Regionalnog centra Sarajevo dostavljati mjesečne izvještaje o izdatim Potvrdama IPA DEU i IPA MFT iz člana 3. stav (3) i stav (6) ove Instrukcije koje se odnose na uvoz dobara, odnosno na nabavku dobara i usluga u BiH. Mjesečni izvještaj treba da sadrži sljedeće informacije:
   a) kontrolni broj Potvrde IPA DEU ili Potvrde IPA MFT,
   b) broj, datum i vrijednost potpisanog ugovora iz člana 3. stav (1) ili stav (4) ove instrukcije,
   c) naziv projekta koji se finansira iz IPA fonda,

d) naziv ugovorača, njegova adresa i identifikacioni broj obveznika indirektnih poreza (ukoliko ga ima),
e) naziv predstavnika stranog ugovarača i njegov identifikacioni broj obveznika indirektnih poreza,
f) ukupnu vrijednost dobara ili usluga u KM valuti, bez PDV-a.

GLAVA III. OSLOBAĐANJE OD PLAĆANJA UVOZNIH DAŽBINA I PDV-a PRI STAVLJANJU ROBE U SLOBODAN PROMET

Član 5.
(Oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a)

(1) Roba koja se u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda uvozi i stavlja u slobodan promet u carinsko područje BiH, oslobođena je od plaćanja uvoznih dažbina (carine, carinskog evidentiranja) i PDV-a prema članu 26. stav (2) tačka a) Okvirnog sporazuma.

(2) Lični predmeti i predmeti za domaćinstvo za ličnu upotrebu, koje uvozi fizičko lice (i članovi njegove najuže porodice) koje je angažovano za obavljanje poslova definisanih ugovorom o tehničkoj suradnji, osim fizičkog lica angažovanog lokalno, oslobođeni su od plaćanja uvoznih dažbina (carine, carinskog evidentiranja) i PDV-a prema članu 26. stav (2) tačka d) Okvirnog Sporazuma, s tim da lični predmeti i predmeti za domaćinstvo budu ili ponovo izvezeni ili prodati u državi u skladu sa propisima na snazi u BiH, nakon prestanka ugovora.

(3) Oslobađanje navedeno u stavu (1) i (2) ovog člana ostvaruje se kod carinske ispostave na području BiH kojoj je predočena roba koja je predmet oslobađanja, kod koje ispostave korisnik oslobađanja podnosi sljedeća dokumenta:
a) za oslobađanje iz stava (1) ovog člana:
1) carinsku prijavu (JCI) za stavljanje odnosne robe u slobodan promet (šifra postupka "4200" u prvoj potpodjeli polja 37), koja se smatra i zahtjevom za oslobađanje, popunjenu u skladu sa propisima o popunjavanju carinske prijave, te uz upisivanje u drugoj potpodjeli polja 37 carinske prijave šifre "210" (šifra za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a u okviru IPA prema članu 26. stav (2) tačka a) Okvirnog sporazuma, po Potvrdi IPA DEU) ili šifre "212" (šifra za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a u okviru IPA prema članu 26. stav (2) tačka a) Okvirnog sporazuma, po Potvrdi IPA MFT), ovisno od situacije,
2) Potvrdu IPA DEU ili Potvrdu IPA MTF (ovisno od situacije) izdatu u skladu sa članom 3. ove Instrukcije. Kontrolni broj navedene potvrde mora biti upisan u polju 44 carinske prijave i to uz šifru dokumenta "IPA" i
3) specifikaciju robe iz uvoza, na koju se odnosi potvrda iz alineje 2) ove tačke, a koja sadrži podatke i ovjeru navedenu u članu 3. stav (2) tačka a) ove Instrukcije. Specifikacija robe podnosi se u dva originalna primjerka, od kojih jedan primjerak carinska ispostava, nakon ovjere (uz označenje broja i datuma odnosne carinske prijave), vraća korisniku oslobađanja, a drugi zadržava uz carinsku prijavu,
b) za oslobađanje iz stava (2) ovog člana:
1) carinsku prijavu za stavljanje odnosne robe u slobodan promet (šifra postupka "4200" u prvoj potpodjeli polja 37), koja se smatra i zahtjevom za oslobađanje, popunjenu u skladu sa propisima o popunjavanju carinske prijave, te uz upisivanje u drugoj potpodjeli polja 37 carinske prijave šifre "211" (šifra za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a u okviru IPA prema članu 26. stav (2) tačka d) Okvirnog sporazuma), osim za robu koja može biti stavljena u slobodan promet uz oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a na osnovu usmene carinske prijave,
2) potvrdu izdatu od DEU, a kojom se potvrđuje da je korisnik navedenog oslobađanja angažovan za obavljanje poslova definiranih ugovorom o tehničkoj suradnji u okviru IPA i
3) spisak robe koja se uvozi, potpisan od strane korisnika oslobađanja, u dva primjerka, od kojih jedan primjerak carinska ispostava, nakon ovjere (uz označenje broja i datuma odnosne carinske prijave), vraća korisniku oslobađanja, a drugi zadržava uz carinsku prijavu.

(4) Ako se uvoz robe po osnovu oslobađanja iz stava (1) i (2) ovog člana ne vrši odjednom, nego sukcesivno, za istu se, kod svakog pojedinačnog uvoza, carinska prijava iz stava (3) ovog člana podnosi kod iste carinske ispostave kod koje je prvobitno započet postupak uvoza i oslobađanja. Ta carinska ispostava će pratiti uvoz robe putem sukcesivnog otpisa vrste, količine i vrijednosti robe koja se uvozi po svakoj carinskoj prijavi, uz označenje broja i datuma odnosne carinske prijave, na podnijetoj specifikaciji robe iz uvoza i potvrdi iz stava (3) tačka a) alineja 2) ovog člana, odnosno spisku robe iz stava (3) tačka b) alineja 3) ovog člana.

(5) Odluku o oslobađanju od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a po podnijetoj carinskoj prijavi iz stava (3) ovog člana, carinska ispostava donosi u vidu zabilješke u polju C prijave (npr. "Oslobođeno po čl. 26. stav 1. tačka a) IPA Okvirnog sporazuma" ili "Oslobođeno po čl. 26. stav 1. tačka d) IPA Okvirnog sporazuma", ovisno koja situacija je u pitanju), ako podnijeta carinska prijava i uz nju priložena dokumenta sadrže sve potrebne podatke i zahtjev korisnika oslobađanja se u cijelosti usvaja. Navedenu zabilješku carinska ispostava treba unijeti i u inspekcijski akt odnosne carinske prijave.

(6) Roba iz stava (1) i (2) ovog člana, koja je pri stavljanju u slobodan promet oslobođena od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a, ne smije se koristiti u svrhe različite od svrhe za koje je odobreno navedeno oslobađanje, bez prethodne obavijesti nadležnog carinskog organa i plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a od strane korisnika oslobađanja.

GLAVA IV. OSLOBAĐANJE OD PDV-a PRI NABAVCI DOBARA I USLUGA U BiH

Član 6.
(Oslobađanje od plaćanja PDV-a)

(1) U skladu sa članom 26. stav (1) tačka b) Okvirnog sporazuma i članom 29. stav 2. Zakona o porezu na dodatu vrijednost ("Službeni glasnik BiH", br. 9/05, 35/05 i 100/08), isporuka dobara i usluga u BiH po ugovoru u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda u skladu sa Okvirnim sporazumom oslobođena je od plaćanja PDV-a.

(2) Oslobađanje od plaćanja PDV-a navedeno u stavu (1) ovog člana ostvaruje se:
a) u slučaju isporuke po ugovoru koji je, u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda, zaključen sa DEU - na osnovu Potvrde IPA DEU iz člana 3. stav (3) ove Instrukcije,
b) u slučaju isporuke po ugovoru u okviru IPA projekta koji se, u skladu sa članom 5. stav 2. tačka c) Okvirnog sporazuma, realizuje po principu "podijeljenog upravljanja" - na osnovu Potvrde IPA MFT iz člana 3. stav (6) ove instrukcije.

Član 7.
(Izdavanje fakture)

(1) Registrovani porezni obveznik - isporučilac dobara i usluga iz člana 6. ove Instrukcije izdaje fakturu bez obračuna PDV-a. Faktura obavezno mora sadržavati i klauzulu: "Oslobođeno od plaćanja PDV-a u skladu sa članom 29. stav 2. Zakona o porezu na dodatu vrijednost - Potvrda IPA DEU ..... (navesti kontrolni broj potvrde) ili Potvrda IPA MTF ....." (zavisno koja potvrda je u pitanju).

(2) U svrhu iz stava (1) ovog člana, ugovarač je obavezan isporučiocu dobara i usluga predati kopiju odgovarajuće potvrde iz člana 6. stav (2) ove Instrukcije.

GLAVA V. PRIJELAZNE I ZAVRŠNE ODREDBE

Član 8.
(Povrat plaćenog PDV-a)

Ugovarač koji je, prije stupanja na snagu ove Instrukcije, već platio PDV u okviru implementacije projekta koji se finansira iz IPA fonda, a realizuje po principu "podijeljenog upravljanja" u skladu sa članom 5. stav 2. tačka c) Okvirnog sporazuma, plaćeni PDV bit će predmetom povrata u skladu sa članom 29. stav 1. tačka 4. Zakona o porezu na dodatu vrijednost.

Član 9.
(Sastavni dio instrukcije)

Sastavni dio ove Instrukcije su:

a) Prilog 1. iz člana 3. stav (1) ove Instrukcije - Obrazac potvrde za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavci dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se finansira iz IPA fonda u skladu sa Okvirnim sporazumom (Potvrda IPA DEU) i

b) Prilog 2. iz člana 3. stav (5) ove Instrukcije - Obrazac potvrde za oslobađanje od plaćanja uvoznih dažbina i PDV-a pri uvozu robe i za oslobađanje od plaćanja PDV-a pri nabavci dobara i usluga u BiH u okviru projekta koji se finasira iz IPA fonda a realizuje po principu "podijeljenog upravljanja" u skladu sa Okvirnim sporazumom (Potvrda IPA MFT).

Član 10.
(Stavljanje propisa van snage)

Stupanjem na snagu ove Instrukcije stavlja se van snage Instrukcija o postupku ostvarivanja carinskih i poreznih oslobađanja u skladu sa Okvirnim sporazumom između Bosne i Hercegovine i Komisije Evropskih zajednica o pravilima suradnje koja se odnosi na finansijsku pomoć Bosni i Hercegovini u okviru pružanja pomoći putem instrumenata pretpristupne pomoći (IPA) ("Službeni glasnik BiH", broj 42/09).

Član 11.
(Stupanje na snagu)

Ova Instrukcija stupa na snagu osmog dana od dana objavljivanja u "Službenom glasniku BiH".

Broj 01-02-2-1675/11
25. augusta 2011. godine

V. D. direktora
Mr. sc. **Miro Džakula**, s. r.

Potvrda IPA DEU

POTVRDA ZA OSLOBAĐANJE OD PLAĆANJA UVOZNIH DAŽBINA I PDV-a PRI UVOZU ROBE I ZA OSLOBAĐANJE OD PLAĆANJA PDV-a PRI NABAVCI DOBARA I USLUGA U BIH U OKVIRU PROJEKTA KOJI SE FINANSIRA IZ IPA FONDA U SKLADU SA OKVIRNIM SPORAZUMOM

("Službeni glasnik BiH - Međunarodni ugovori", broj 6/08)

Kontrolni broj:

I IPA Finansijski sporazum zaključen između Evropske komisije i BiH

Broj i datum zaključivanja:
Vrijednost ugovora:

II Ugovor potpisan između Evropske komisije i ugovarača
Naziv projekta:
Broj i datum zaključivanja:
Ukupna vrijednost ugovora:
Mjesto izvođenja:

a.) Izvođač projekta/domaći ugovarač
Adresa:
Sjedište:
Identifikacioni broj obveznika indirektnih poreza (ukoliko ga ima):

b.) Izvođač projekta/strani ugovarač
Adresa:
Predstavnik u BiH:
Identifikacioni broj obveznika indirektnih poreza (ukoliko ga ima):

III Uvoz robe*
Krajnji korisnik robe:
Vrijednost robe koja se uvozi:
Dobavljač/Uvoznik robe:
Broj listova i stavki specifikacije robe:

IV Nabavka dobara i usluga u BiH**
Krajnji korisnik dobara i usluga:
Ukupna vrijednost dobara i usluga bez PDV-a:

Ovjera Delegacije Evropske unije u Bosni i Hercegovini

Sarajevo, datum: Odgovorna osoba: Potpis i pečat:

**Sekcija III pri uvozu roba u BIH*
***pri nabavci dobara i usluga u BIH*

Potvrda IPA MFT

POTVRDA ZA OSLOBAĐANJE OD PLAĆANJA UVOZNIH DAŽBINA I PDV-a PRI UVOZU ROBE
I ZA OSLOBAĐANJE OD PLAĆANJA PDV-a PRI NABAVCI DOBARA I USLUGA U BIH
U OKVIRU PROJEKTA KOJI SE FINANSIRA IZ IPA FONDA A REALIZUJE
PO PRINCIPU "PODIJELJENOG UPRAVLJANJA" U SKLADU SA OKVIRNIM SPORAZUMOM
("Službeni glasnik BiH - Međunarodni ugovori", broj 6/08)

Kontrolni broj:

I Finansijski sporazum zaključen između Evropske komisije i BiH
Naziv finansijskog sporazuma:
Broj i datum zaključivanja:
Naziv Programa:

II Podaci o ugovoru ugovarača iz Bosne i Hercegovine
Ugovarač iz Bosne i Hercegovine:
Naziv projekta:
Akronim projekta:
Broj ugovora:
Datum zaključivanja:
Ukupna vrijednost ugovora:
Mjesto izvođenja:

III Izvođač projekta/domaći ugovarač
Naziv:
Adresa:
Sjedište:
Identifikacioni broj obveznika indirektnih poreza:
Odgovorna osoba:

IV Nabavka dobara i usluga u BiH*
Krajnji korisnik dobara i usluga:
Ukupna vrijednost dobara i usluga bez PDV-a:

V Uvoz robe**
Krajnji korisnik robe:
Vrijednost robe koja se uvozi:
Dobavljač/Uvoznik robe:
Broj listova i stavki specifikacije robe:

Ovjerava Ministarstvo finansija i trezora BiH

Sarajevo, datum:

Odgovorna osoba:
Ministar

Potpis i pečat:

**Pri uvozu robe u BiH